

На 1 м-д—80 к.; на 3 м-д—2 р. 60 к.
на 6 м-д—5 р.; на 1 год—9 р. 75 к.
Знамя адрасу: Мясцовага—10 к., Іваша
гародняга—20 кал.
Пашткі і абвесткі прымаюцца: У Гал. Канторы гал. «Звязь»—г. Мелеш, Савенская
69, трэці паверх, ад 9 гадз. веч. да 3-х гадз. дня. У агульных гаражках—у адн.
Вел. Дунж. Выхадзіцца і на усіх парт.-гас. газетарх.
РЭДАКЦЫЯ—Г. МЕНСК, САВЕНКАЯ, 69.

А Б В Я С К О В Ы М НАСТАЎНІЦТВЕ

Наша партыя заўсёды з вялізарнай увагай адносілася да жыцця і работы вясковага настаўніцтва. Мы дасканала ведаем і ведаем, якую вялізарную ролю можа адыграць у нашай адставай краіне гэты культурны пластан. Цяпер, калі праблема культурнага рэвалюцыі выпіраецца на пераплан нашай работы, гэта роля вясковага настаўніцтва асабліва падкрэслівана.

Але нам каштоўна настаўніцтва не толькі «само на сабе», а і ў меру той сувязі, якую яно што дзень, што гадзіну падтрымлівае з масамі сялянства. Настаўнік, які абмяжоўваецца пэўнымі галінамі дзейнасці ў школе, — гэта яшчэ не тое, што патрэбна Савенкай краіне. Нам патрэбна настаўнік-актывіст, які дапамагае сялянам вылазіць з цемры і невучтва не толькі тым, што ён навучае сялянскіх дзяцей элементарнай пісьменнасці, але і — парадзім даросламу сялянству па шматлікіх вытаных сялянскай «здобы дзя».

А сялянская «здоба дзя», асабліва зараз, надзвычайна складаная і разнастайная. Запатрабаванні і запытанні варау сялянства цэлая процыма. Праўда, і інстанцыі, якія адказваюць на гэтыя запытанні і запытанні, таксама стала больш аднак, і зараз, настаўнік у вёсцы, часта — адзіны чалавек, які, што называецца, «у курсе спраў». Вось чаму і роля вясковага настаўніка «важнейшая і надалей» надзвычайна важнай і адказнай.

Узяць хоць-бы такое, влізнай важнасці для развіцця нашай сельскай гаспадаркі, пытаньне, як васьпяховае размярківаць у вёсцы аблігацый пазыкі ўзмацень-

ні с. г. Вяспрочна, вёска ўся ўбударажана гэтым пытаньнем. Кулацкія і наогул антысавецкія элементы бліжэмоўна робяць, што могуць, каб перашкодзіць паспяховай рэалізацыі пазыкі. Тут і чуткі аб «вайне», і аб «ведародзе», і аб чым хочаце.

Настаўнік, сумленны савецкі настаўнік, можа шмат чаго зрабіць у сэнсе барацьбы з гэтымі чуткамі, у сэнсе паспяховай рэалізацыі пазыкі сярод сялян.

І мы шчасліва былі адзначыць учора ў нашай газеце работу настаўніцтва тав. Алейнікавай, якая змагла расказаць сялянам в. Шапчыцы, Магілёўскае акругі, праўду аб пазыцы. У выніку — уся гэта вёска, кожны двор, падпісалася на пазыку.

Нельга разглядаць настаўніцтва, як нейкую асобную клясу. Можа быць зразумела, чаму часамі хто-ніхто схілен разглядаць настаўніцтва іменна так. Але гэта, тым ня менш, зусім няправільна. Наша працоўнае настаўніцтва, якое вышла з ветраў працоўных мас, мае ўсе даныя не толькі ўтрымаць свае сувязі з масамі, але і ўзмацняць іх. Зразумела, на пасобных прадстаўніках настаўніцтва могуць адбівацца ўплывы варажой рабочым і сялянам клясам. Але ў такім выпадку — які-ж гэта савецкі настаўнік?

На шчасьце, такіх «настаўнікаў» становіцца ўсё менш і менш. І наадварот, усё больш і больш налічваецца такіх, якія, падобна да тав. Алейнікавай, самаадпана выдуць работу ў самай густыні сялянскіх мас, на карысць гэтых мас.

Дарогу такому настаўніцтву!

ЧАРГОВАЯ ЗАДАЧА ПА ВЫКАНАНЬНІ СЕЛЬГАСПАДАТКУ

Галоўнае выданьне па сельска-гаспадарчым выдатку выдана на 1 га лістага ў амерыі 85,2 проц. і т. д.

гаспадарку, якая мае 4 і больш мільянаў жывель. Па Російскім сельска-гаспадарчым выдатку 45 проц. і т. д.

Рэвалюцыяны Кітай Жыве Рэакцыя церпіць паражэньне Фронт рэвалюцыі на поўдні пашыраецца

Новыя посьпехі чырвонага войска

ПЕКІН, 6. Паводле вестак, з Шанхаю, рэвалюцыяныя войскі правінцы Гуандун зноў занялі Хайфін — у 150 км. на ўсход ад Кантону.

ПЕКІН, 6. Як паведамляе агенцтва Го-Ньен з Шанхаю, атрады камуністычнай арміі зноў занялі акругу Свабуе (на паўднёвым усходзе правінцы Гуандун).

ТОКІЁ, 6. Паводле вестак, якія атрыманы ў японскім міністэрстве замежных спраў, у Гуанламіне (у палізу Нанчэну, правінцы Цзянсі) выбухнула камуністычнае паўстаньне. Кітаіскія ўлады павілі ў Гуанламіне войскі для прыдушэньня паўстаньня.

ШАНХАЙ, 6. Паводле вестак «Фар Істэрн Тайме» Мусі (правінцыя Цзянсу) 5-га лістага ўзніклі, быццам «кіруемыя камуністымі», хваляваньні.

ШАНХАЙ, 6. Як паведамляе афіцыйнае агенцтва Го-Мінь, шанхайскія вайсковыя ўлады атрымалі звесткі аб тым, што ў Шанхаі пры падтрыманні агентаў Сун Чуан-фана рэакцыяныя камуністычнае паўстаньне. Улады прынялі меры перасяродкі. Шанхай-Ханьчжоўская чыгушка ўзмоцнена ахоўваецца. На палатне каліны ў некаторых мясцох, быццам, выбухнулі бомбы. Тое-ж і мае агенцтва паведамляе, што «Сун Чуан-фан патраціў 150.000 даляраў для падкуну нацыянальных войска».

Разгул рэакцыі «чысьцяць» хубэй ад камуністых

ТОКІЁ, 6. Паводле вестак ханьчжоўскага карэспандэнта «Асака Майніцы», генерал Д. о-Цзін, назначаны камандантам Ухану пасля выхаду Гу Цзун-до, арыштоўвае камуністых. Генералы Бай Цзун-чы і Чэн-чэн заклілі аб сваім намеры ачысціць Хубэй ад камуністых. Паводле вестак хубэйскіх газет, у розных раёнах правінцы адбываюцца камуністычныя хваляваньні.

Выразаны нават дзеці.

ПЕКІН, 7. Паводле паведамленьня агенцтва «Рэйтэр», вайска генерал-губарнатора мундэцкай правінцы занялі 3-га лістага аэрацыйную базу «Валі Іх Намоў». У занятых войскамі двух вёсках выразаны ўсё мужчынскае насельніцтва ад 12 год. Разьішчаны гэтую расправаю «Валі Іх Намоў» заклікаюць, што ў бліжэйшым час яны зробіць новы наступ на Дунхуа.

ПРАВЫ ГАМІН ДАНАВЭЦ — МІНІСТР ЗАМ. СПРАЎ

ТОКІЁ, 6. Як паведамляе «Асака Майніцы», міністрам замежных спраў правінскага ўраду назначан Ва Чжэ-цзін (правы гаміналіст).

ЗНОЎ РАЗГІЛОСЬСІ Ў
ГАМІНАНЕ

ТОКІЁ, 6. Як паведамляе з Палікіну, на пасяджэньні вышэйшага камітэту ўзніклі разгалоскі і прычыны разьішчальніцтва пр. ў гал. накамандуючага і вайскавага савету.

Забастоўка табачнікаў і паліцэйскіх

ПЕКІН, 7. У Мундэне забаставалі 1300 кітайскіх служачых т. бачкае кампаніі Тоа. Бастоўчыня матр. буюць, каб пазікі ім вылачвалася ў золце, а не ў паперовых фіяніа.

Кітайская паліцыя Мундэну тансама абвясціла забастоўку, матывуючы гэта тым, што на пэнсію, якую атрымліваць паліцэйскія, нельга існаваць.

ДАМАГАНЬНЕ АДНАВІЦЬ ФРАНКА-САВЕЦКІЯ ПЕРА- ГЛАСЬ

ПАРЫЖ, 6. Канстат індывідуальных трымацьнікаў расійскіх каштоўных ла-тэр праўду прадстаўляе канстатат дэ-малі аб перадачы індывідуальных франка-савецкіх перагавораў, якія былі заключаныя ў 1918 годзе ў Парыжы.

На Пірынэях

Супроць гвалту над працоўнымі Зах. Беларусі Працэс „133“—справа рук польскіх правакатараў

3-я канфэрэнцыя Мопраўскіх арганізацый Кастрычнікавага раёну, Менскае акругі, гарача пратэстуе супроць дзікае расправы, якая рыхтуецца над правадырамі працоўнага народу Зах. Беларусі, і клявіць ганьбаю польскіх катаў. Польскія фашызм пад кіраўніцтвам ангельскага капіталізму, арганізуючы палітычныя працэсы над рэвалюцыянерамі, сямляхоў іх у катаргі, турмы, разьішчае сабе рукі ў будучай вайне.

Працэс «133» ёсьць пачатак абдуманнага пляну польскага фашызму ў барацьбе з нарастаючым рэвалюцыянным рухам ў Зах. Беларусі, за ім адбудзецца другі працэс—суд над Рабоча-Сялянскай Беларускай Грамадой і яе дэпутатамі: Тарашкевічам, Раі-Міхайлоўскім і іншымі.

Кастрычнікавая раённая канфэрэнцыя заклікае ўсіх членаў МОПР'у, усіх працоўных БССР пратэставаць супроць ганейнай расправы, супроць зьдэскаў над працоўнымі Зах. Беларусі. Скаікайце сходы і мітынгі пратэсту! Паграбуйце вызваленьня прыдагнутых па справе «133»! Дамагайцеся вызваленьня прадстаўнікоў Рабоча-Сялянскай Беларускай Грамады! Дамагайцеся вызваленьня 6.000 палітвязьненых Польшчы і Заходн. Беларусі! Наступайце ў рады МОПР'у! Дамагайцеся паліт-ва-льня капіталу!

Прэч польскі фашызм!
Нахай жыве МОПР!
Нахай жыве камуністычная партыя Польшчы і Заходнай Беларусі!
Нахай жыве змаганьнік — пралетарыят і сялянства Польшчы і Заходнай Беларусі!

Мы чуюм вас, браты!

Агульны сход студэнцтва раёнаву БДУ разам з настаўнікамі энэргічна пратэстуе супроць бандыцкага ўчынку фашыстаўскай Польшчы, супроць суду над лепшымі прадстаўнікамі беларускіх рабочых і сялян.

Гісторыя чалавечтва яшчэ не ведае такога эканамічнага і палітычнага прыгнечаньня нацменьнасцаў, якое існуе ў Польшчы над трыма мільёнамі рабочых і сялян Заходня Беларусі. Шматлікія бастаўчыні ў гарадох, безьлічальны і годаў у вёсках, пагалоўнае зачэньне беларускіх школ, што існавалі паўстаўна, нячужаны тэраў, якому падлягае беларуская культура, саотві арыштаваных, забітых, тысячы замучаных у турмах — усё дасягненьні Заходня Беларусі над паваньнем польскага граду Пісудскага ва 10 год.

Мы, студэнты і настаўнікі раёнаву, жывучы ў Менску, па мяжы свабоднай Савецкай Беларусі добра чуюм стогны Заходня Беларусі, і энэргічна пратэстуем супроць суду, які рыхтуецца над лепшымі сьмяні беларускіх працоўных, і заклікаем усіх працоўных Савецкага Саюзу падняць свой энэргічны голас пратэсту супроць расправы над Беларускай Грамадой, узмацніўшы на-тар'яльную і моральную дапамогу палітычным вязьням і іх сям'ям.

Нахай наш голас пратэсту прынесьце па ўсім сьвеце, каб усё даведалася, як жывуць беларусы над паваньнем фашыстаўскай Польшчы!

Нахай жыве кампартыя Польшчы і Заходня Беларусі!
Нахай жыве міжнародная ар'ялі-вацыя дапамогі барацьбітом з-за-людцы!

Ганьба польскім фашыстам-- катам працоўнага народу

Аб'яднаны сход дэлегатак жанаддзелу г. Бабруйска кляві-ць ганьбаю польскіх фашыст-тых, якія даводзяць брэнч-бітоў рэвалюцыі і іх сям'яў да цяжкіх катаваньняў.

У адказ на фашысцкі тэ-рар у Польшчы, дэлегаткі адкажуць пагалоўным уваго-дам у рады МОПР'у і яшчэ

голь дружнай матар'яльнай дапамогай палітвязьненым.

Дэлегаткі сход на заклік МОПР'у ўносіць сабраныя на падпісным лісьце 10 р. 40 к. і выклікае дэлегаткі сходы за оду ім. Сталін, завод ім. Камінтэрну (Бабруйскае ак-руга) і дэлегаткі сходы г. Мен-ску.

МІЖНАРОДНАЕ СТАНОВІШЧА СССР

СССР — ТУРЦЫЯ — ЗАХ. ЭУ-РОПА

ТЭГЭРАН, 5. Міністэрства вост і тэлеграфавы абвясціла аб адкрыцці раён-тэлеграфавых ліній з СССР, Тур-цыяй і Заходняй Эўропай.

ПРЫЗНАЎСЯ Ў ХЛУСЬНІ

БЭРЛІН, 2. Чуткі, якія шырава рас-паўсюдзіліся ў вільскім друку та слоў аб тым, што адбылося ў Берліне, аб тым, быццам у СССР знахо-дзіцца яшчэ каля 150 нямецкіх вояна-палонных, якія ад маюць магчымасці

Перад выбарамі ў польскі сойм

Врышты ва ўсходняй Галіцыі

ВАРШАВА, 6. Ва ўсходняй Галіцыі арыштаваны рад дэячоў сельгаспа-дарчых. Усёго арыштавана на працягу аднаго дня 22 чал., галоўным чынам, з ліку кандыдатаў выбарчых сьпісаў сельгаспадарчых.

ПРЫЗВАНЫ СУТЪЧНІ ПРЫ
РАЗГОНЕ МІТЫНГАЎ

ВАРШАВА, 6. У Сасноўцы паліцэй-ская разьішчала мітынг рабоча-сялянскага адзіства. Прысутныя на мітынгу ра-

Мітынгі памяці Леніна ў Вільні

ВАРШАВА, 6. У Вільні адбыліся мітынгі, прысьвечаныя памяці Ле іва. Уздэлінікі мітынгаў былі разьішчаны паліцэйскімі. Паліцэйскія зрабілі шмат арыш-таў.

Беластоцкі працэс „133“

ВАРШАВА, 7. Сьвённа ў Бела-стоку пачынаецца вліці каму-ністычны працэс. На лаве пад-судзьніх 133 асобы. Усе дзень абвінавачва оцца па артыкулах 51 і 102 К. Н. Акт абвясціла-на на сьвённа 307 старонак.

♦♦♦ Аб сельгаспадарчых нарадах камуністых ♦♦♦ (На артыкул т. Хацімскага).

Галоўнайша чарговай зачарай партыі ў вёсцы, высунутай XV сесія УсеБП(б) з'яўляецца: «Вёска, уперад да буйной калектывізацыі гаспадарні». Перад партарганізацыяй у вёсцы ў гэтай галіне пашчыраць край работы. Ва ўсю шырыню трэба працягнуць скарышчаць вытары нашага ўплыву на вёсцы, асабліва сельска-гаспадарчы кредит у напрамку аграмаджвання дробных сялянскіх гаспадарак. Ад нашых камуністых у вёсцы ў гэтых адносінах патрабуецца праўдзешнае максімальнай ініцыятывы і шчыры. Наш вясковы камуністы і сельскагаспадарчы павінны стаць на чале вёскі на яе шляху да буйнога калектывізацыі гаспадарні, уцягваючы ў гэту справу шырокія пласты бліжэйшага і сярэдняга сялянства.

У вясняку з гэтым неабходна сшыціцца на сучасны становішчы гаспадарак камуністых земляробаў і іх ролі ў вёсцы. Абсцледзіць, як мы правялі на Віцебскай акрузе навазаван, што гаспадаркі камуністых у вёсцы нічым не выдзяляюцца. Так, напрыклад, 63 проц. гаспадарак камуністых захавалі ў сабе яшчэ трохполку. Рэдка дзе ўжываюцца агракультурныя мерапрыемствы. Амаль не працягваюцца ніякай ініцыятывы ў арганізацыі калектывізацыі формі вядзення гаспадарні.

Усё гэта зразумела, наколькі трудна сельпартыяйцы ў цэлым быць арганізатарам сацыялістычнай перабудовы вёскі, калі члены партыі ў гэтых адносінах не пашчыраць ніякай ініцыятывы.

Наказаць і даказаць селяніну карыснасць культурных і калектывізацыйных форм вядзення гаспадарні—гэта наш а'алязак. Нам трэба зрабіць рашучы пералом сярод вясковых камуністых у гэтым напрамку.

Асабліва гостраў даны момант устае пытаньне аб вядзенні сваёй гаспадаркі камуністым індывідуалам. Ні ў якім выпадку нельга заставіць пры цяперашнім становішчы рэчаў (трохполка, упадачнае становішча і інш.), якое мы наглядзем у пераважаючай большасці камуністых гаспадароў. Райкомы і сель-

скагаспадарчы павінны гэтым пытаньнем больш цікавіцца, чым да гэтага часу. Пераход да шматпольнага сьвазвароту, выкарыстоўваньне лепшага насення, угнаеньня, шыбыццё асабліва неабходных машын (пашчана калектывізацыі шляхам) і на такой падставе інтэнсіфікацыі сваёй гаспадаркі—зьяўляецца першачарговаю задачай вясковых камуністых і разам з імі ўсёй партарганізацыі.

Сельскагаспадарчы павінны ў сваіх радах у сярэднім 8-11 камуністых-гаспадароў, можа зусім акрэсьліць час і неабходныя мерапрыемствы, якія патрабуюцца для ўзьяцця калектывізацыі ў індывідуальным карыстаньні. Арганізацыя і тэхнічная дапамога камуністым-гаспадарам асабліва неабходна і яны ў першую чаргу павінны атрымаць ад райкому, ячэйкі. Вытворчы, ці вярней, як мы іх у Віцебску звалім, сельска-гаспадарчыя нарады камуністых-земляробаў павінны тут выканаць надзвычайна важную ролю. Вопыт сельска-гаспадарчых нарад камуністых-земляробаў, які мы маем у Віцебскай акрузе, пацьвярджае іх жыццёвасць і неабходнасць.

Сельска-гаспадарчыя нарады павінны склікацца пры ячэйках рэгулярна, прыкладна, адзін раз у два месяцы. Пры райкомах гэтыя нарады трэба прыстасоўваць (3-4 разы ў год) да сезонных с.-г. кампаній (у іх пачатку і канцы). Я гэтым хацу падкрэсьліць тое, што цэнтр цяжкасці ў гэтым пытаньні належыць усклаваць на ячэйкі. Бясспрэчна, што райкомы павінны дакладна кіраваць ячэйкамі ў гэтым напрамку (падрыхтоўка і правядзеньне с.-г. нарады).

Сельска-гаспадарчыя нарады павінны абгаворваць вопыты асобных гаспадарак, якія ўжываюць розныя культурныя спосабы, падкутом выяўляюць іх карысць для далейшага распаўсюджвання і большага ўжывання. На сельска-гаспадарчых нарадах вельмі карысна разбіраць магчымасці наасобнага камуністага-гаспадары на колькасці і якасці зямлі, жывёлы, ма-

шын, рабочай сілы і г. д. інтэнсіфікаваць сваю гаспадарку, ужываць у ёй асобныя агра-культурныя мерапрыемствы і г. д. Выходзячы з раду канкрэтных мерапрыемстваў, с.-г. нарады павінны абгаворваць пытаньні ўстаўленьня аграмаджвання гаспадарчага ўхільу сваёму населенаму пункту ці раёну (жывёлаводчы, ільняводчы, зярно-зьямшаны і гэтак далей). У гэтай галіне трэба шырока выканастаць мясцовыя агра-сілы і іншыя перадавікоў вёскі.

Надзвычайна важная задача стаіць перад сел.-гасп. нарадамі ў галіне падрыхтоўкі і прапрацоўкі мерапрыемстваў, якія садзейнічаюць вытворчаму аб'яднанню гаспадарак. Нам жа ўсім ясна, што кожны раён і нават сельсавет маюць у сабе многа розных відаў і форм, навакол якіх можна аграмаджваць дробных гаспадароў. Гр. Шпэктараў.

У вясняку знайдзены важныя рэвалюцыйныя дакуманты

Нядаўна было ўстаноўлена, што друкарня «Чорнаго перадела» (1819 г.) знаходзілася ў Менску на Камсамольскай вул.

У апошнія часы Гістпарт КП(б)В устанавіў, што першая газета Выканкому ЦК «Земля и Воля» «Свобода» (1863 г.) выдавалася ў Віцебскай акрузе. Першы і другі нумар гэтай газеты былі надрукаваны ў БССР.

У 1863 г гэтую друкарню вываля паліцыя, якая аршытавала працаўніка друкарні Сьцяпанаву. Гэта супала ажраз з момантам польскага паўстання. Таму, мусіць, паліцыя вымагала наткнулася на гэту друкарню, шукаючы польскую чалавечыню.

Па думцы Гістпарту ў тым часе ў Беларусі працавалі буйныя народавольчыя групы.

Копыскі РВК трымае аблігацыі пад слудам у Зубаўскім сельсавеце ёсьць попыт на пазыку, але квіткоў няма

Злачынкая надбайнасьць

КОПЫСЬ. (Уласны кар.). Па вёсках Зубаўскага сельсавету праведзены сходы аб папулярызацыі пазыкі. Высушту лёзунг: «ніводнага двара без аблігацый». Пры сельсавеце арганізавана камісія садзейнічанья. Сялянэ просяць аблігацый.

Бедната наперадзе

ЧЭРВЕНЬ. (Меншчына). Сход беднага вёскі Войшлага нашага раёну пастанавіў падпісацца на пазыку кожнаму бедняку па 2 р. 50 к. На ўказаныя некаторых аб'яў, што многім бедняком цяжка купляць аблігацыі, сход адказаў: «нічога, лепш дзяржаве дапамагчы, чым пакідаць грошы ў хаце». Беднякі супольна з сярэднякамі аб'явалі адстаяць погляд аб неабходнасці падпісацца на пазыку ўсёй вёскай на агульным сходзе сялян. Плачакіс.

Але... ні аблігацый, ні часоных квіткоў у сельсавеце няма. Чаму? Аказваецца, Копыскі РВК няшчэ не сабраўся прыслаць квіткі ў сельсавет. Як гэта назваць?—Памойму праступнай надбайнасьцю.

Па Аршаншчыне

Рэалізацыя сялянскай пазыкі ідзе з посьпехам. Па перагу сельсавету сходы сялян аднагалосна пастанавілі падпісацца на яе. Па Аршанскім раёне ўжо прадаана аблігацый на 2.283 р., па Крупскім—на 900 р., Копыскім—675 р., Дрыбінскім—на 450 р., Круглянскім—450 р.

Добрая падрыхтоўка дае належныя вынікі

(Рагачэўшчына) 2-га студзеня пачалася падрыхтоўчая праца па распаўсюджваньні пазыкі. Арганізаваны раённыя і вясковыя камісіі пры сельсаветах. Прапрацавана пытаньне ў практычнай форме на партыйным актыве на нарадзе старшын і сакратароў сельсаветаў. Прыцагнут увесь вясковы актыв, сетка агентаў ужо прыступіла да працы. Уся падрыхтоўчая праца ўжо прароблена. А вось і вынікі. У нашым раёне ўжо рэалізавана да 3.000 руб. і ёсьць усё для думачы, што ўся сума намі будзе выканана. Ю. А.

Не чакаючы сходаў

ЧЭРВЕНЬ. (Меншчына). Па пашчырацы пленуму Грабенскага сельсавету сабралася шмат сялян. Сталя пытаньне аб пазыцы. Шмат пытаньняў задагалі сялянэ дакладчыку. Відаць было, што гэту пазыку яны спаткаюць спахучаюч, толькі хочучь усебакова высвятліць яе выгады, значэньне і г. д. Кулак і пен й на ўбах даказвалі выгодынасьць пазыкі, спрабаваў сарваць пытаньне.

Лепшым адказам на ўсе гэтыя выходы кулацтва зьявілася тое, што сялянэ, не чакаючы пастаноў сходу, купляюць аблігацыі. Ёсьць даныя думачы, што аблігацыі ў нашым сельсавеце будуць разьмеркаваны цалкам. Івановіч-Лясны.

Праз вясковага лістаносца

Паштовае аддзяленьне касы ажчэднясці пазіна адыграць палікую ролю па распаўсюджваньні пазыкі. Вось у нашым раёне налічваецца 35 лістаносцаў, якія абслугоўваюць усё далёкія вёскі і хутары. Нова-Барысаўскае аддзяленьне сувязі атрымала ад Дзяржбанку на 1000 руб. квіткоў і выдала ўжо каля 500 руб. лістаносцам. Памойму неабходна ў большай меры забяспечыць паштовы аддзяленьні і лістаносцаў аблігацый і часоными квіткамі. Бязумоўна, гэта будзе мець вялікае значэньне ў справе рэалізацыі. А. С.

ПА САВЕЦКАЙ БЕЛАРУСІ

Новы завод у Магілеве

Падпісан дагавор на складаньне праекту пабудовы дагавору і каналізацыі. Мяркуюцца, што каля 1 чэрвеня можна будзе ўтварыць дагавор аб пабудове, згодна праекту новага заводу, кошт якога перавысіць 1 мільён рублёў.

Чырвоны певень, лес і самагон.

(Па лістох селькорай)

— Барыба на зьнішчэньні вырабу самагону вядзецца яшчэ невыстарчальна. Мільёны пудоў хлеба пераганяе сялянства на самагон.

І толькі дзякуючы самагону мы вельмі часта сустракаемся з такімі фактамі як напяр рэстрэты, зьлюжываньні, бойкі, падпалы і інш.

Больш сьведомая частка сялянства пачынае голасна зьяўляць пратэст супрэй выгану самагону, пачынае выкрываць злачынства гэтай справы.

Напрыклад, наш селькор П. М. з вёскі Ланцудкае, Капыльскага раёну, піша: «Дзякуючы самагонакурэньню зьнішчаецца шмат вёсак чырвоным певнем».

Так, у 1924 г. ад самагонакурэньня агароў зьнішчаны і хата селяніна Сьвета, 25 студзеня, вярнуўся лезьня. Поруц з гэтым самагонам перашкаджае культурнаму разьвіццю вёскі».

А вось перад вамі другі малюнак ня меншай важнасьці. Гэта, за самагонам вядзецца лес—наша багэцце, у той час, калі мы павінны яго ўсебакова ахоўваць. А самагон у зьнішчэньні лесу адыгрывае значную ролю.

Так, А. Ш. з Астрэшыцка-Гарадзецка-2 раёну (Меншчына) пра аб'ядчэцца Брасоўскага піша такую рач:

«Прыехаў аб'ядчыць у вёску Панькратавічы лес аб'ядчыць. Накулі лес аб'ядчыць, але набыраўшы самагону, як капаць, пачаў і аб'ядчыць. З Беларускага Брасоўскага раёну ў Малукава. Лёзунг: «Робіце, але там сьлізно крыху разумней зрабілі, аб'ядчыць зямлі з вёскі, залучыць людзей за лес самагон піць».

Сельсаветы павінны больш рашуча адстаяць гэты пункт.



У двух варыянтах—з падачай вадзі і з артэзіянскіх прысудаў. Пашыра таго, яе будзе ўхільна адзі з варыянтаў, будзе складаньне дэталіна тэхнічна пашыра. Таксама згодна дагавору павінна будзе быць зроблена.

КАМСАМОЛ НА ГАСПАДАРЧЫМ ФРОНЦЕ

(Аршаншчына)

К моманту акруговай канфэрэнцыі асаа арганізацыя мае шмат практычных дасягеньняў, якія аскрава сьведчаць аб тым, што камсамольцы добра вывучылі асновы, усклазеныя на іх частым перабудовы нашай гаспадаркі, рэалізавалі яны яе і плюгад барыбы на гаспадарчым фронце вёскі і гораду.

Вам нам такія прыклады, калі камсамольцы вядзюцца пачынаючымаі, ініцыятыўна і справу перабудовы сельскай гаспадаркі, па ў асклазеным працы на заводзе і фабрыцы, на працягнуты, дакучычы аднаведнай рэвалюцыйнай, палікай аканоміі спрымае

Па прапанове камсамольцаў ячэйкі савецкіх і гандыбмт служачых (г. Ворша) біякі для персудоў акругі, якія разей загадуліся кожным персудоў у пасобку, зарга загадуляюцца для ўсёх разам і гэты дзе аканоміі 1.000 рублёў.

На ініцыятыве Галоўскай камсамольскай ячэйкі (Боячыўскі р.) Заборскай (Чароўск р.) Мла лавуса (Мольна-лаўскі р.) і Нова-Сельскай (Багунаўскі р.) арганізацыя з мэрапрадчыйных таварыстваў, прафійнамі якія зьяўляюцца таксама камсамольцамі.

У Копыскім сельсавеце павінна будзе быць зроблена.

Вісник і гораду, які на ініцыятыву Галоўнага Беларускага дэпартаменту (Чароўск. р.) Мяс. Ляска (Мясельскі р.) і Нова-Садзінскі (Багушэўскі р.) артані апава 8 эканамічных таварстваў, шрафціналі якіх агульна па таксама камсамольны.

У Крупскім раёне камсамольскімі ячэйкамі арганізаваны сьвінаводны і машыныны таварыствы.

Паленкаўская Дружыня і Краснапольскія ячэйкі дабіліся паражоку сьвін вёск на шматполье.

Вось некаторыя факты, якія сьведчаць аб тым, што камсамольскія арганізацыі Аршаніччын у гаспадарчым будаўніцтве акругі займаюць пачынае мору і рашуча выдэ барацьбу за практычнае ажыццяўленьне паставоў партыі па пытаннях гаспадарчага ўдому гораду і вёскі.

Д.

Гэта на вытворчай паразе рабочых зноў «Прачэтары» (Копце. р.) камсамольскі калектыў ідзе працяну—сфармаваць адна сьмру. Пасля ўсебаўвага абаварэньня гэтага пытаньня артаніа бы а прынята і ў выніку выні мае каля 10 тысяч рублёў эканамі ў год.

На Паленкаўскім крухмалным заводзе па ініцыятыве кам агульну шуму, што застацца ад апаўкі крухмату, зноў апрацовацца, што значна павышала выпус прадукцыі.

Па ячэйках КП(б)Б

- Модзінава парт'ячэйка (Менская адр.) вылучыла і прымаціла да асобных вёск парт'ячэйку для працы з болячымі. З апаўні м-ч ячэйкай у буйных вёсках правядзены асобныя сходкі і канфэрэнцыі пры сельсавеце. М. М.
- Ячэйка КП(б)Б заводу Ленорты (Міхаліў) за апошні чатыры месяцы агульвае два сьпэцыялізаваныя дэпартаменты фабрыкума па вытворчай і машынай працы.
- С—наў.
- Па ініцыятыве Лунаўскай парт'ячэйкі (Міхаліўскі р., Бабрушчынна) адрэацы пукты на ліквіднамі нап'ямі вёскі, якія абхалююць 40-45 проц. амальмошчых. Таксама, пэд кіраўніцтвам ячэйкі, арганізаваны машынавы і сьвінаводчы таварыствы. Ячэйка добра апрацоўвае працэс тарфінага т-ва.
- Ф.

- Станькоўская парт'ячэйка (Койданаўскі р., Меншчына) у апошні час на апаўні вёсках агульвае пытаньне аб лэбаватэраў і ўлічэньні п'яў у канфэрэнцыі Асобным парт'ячэйкам далі заданьні, паказваючы працу, якую кожны з іх павінен у дадзены напрамку правасьці.
- М. Марквіч.
- Грозаўская ячэйка партыі (Грэйскі р., Менская адр.) выдаюць абследаваў прадстаўнік райкому КП(б)Б. Пры абследаваньні выявілася, што ячэйка вельмі слаба кірвала камсамольскімі ячэйкамі, працай камісіі пры сельсавеце і аўсім слаба веда працу ў групамі беднаты. Межыме тады вынітак, калі парт'ячэйка кіраўніцтва групамі беднаты даручыла камсамольцу.
- Л.

Вісник і гораду, які на ініцыятыву Галоўнага Беларускага дэпартаменту (Чароўск. р.) Мяс. Ляска (Мясельскі р.) і Нова-Садзінскі (Багушэўскі р.) артані апава 8 эканамічных таварстваў, шрафціналі якіх агульна па таксама камсамольны.

У Крупскім раёне камсамольскімі ячэйкамі арганізаваны сьвінаводны і машыныны таварыствы.

Паленкаўская Дружыня і Краснапольскія ячэйкі дабіліся паражоку сьвін вёск на шматполье.

Вось некаторыя факты, якія сьведчаць аб тым, што камсамольскія арганізацыі Аршаніччын у гаспадарчым будаўніцтве акругі займаюць пачынае мору і рашуча выдэ барацьбу за практычнае ажыццяўленьне паставоў партыі па пытаннях гаспадарчага ўдому гораду і вёскі.

Д.

Гэта на вытворчай паразе рабочых зноў «Прачэтары» (Копце. р.) камсамольскі калектыў ідзе працяну—сфармаваць адна сьмру. Пасля ўсебаўвага абаварэньня гэтага пытаньня артаніа бы а прынята і ў выніку выні мае каля 10 тысяч рублёў эканамі ў год.

На Паленкаўскім крухмалным заводзе па ініцыятыве кам агульну шуму, што застацца ад апаўкі крухмату, зноў апрацовацца, што значна павышала выпус прадукцыі.

1 сакавіка--апошні тэрмін

(Гутарка з старшыняю праўленьня Дзяржстраху тав. Чарнушэвічам)

У паступленьні акладных страхавых плацяжоў па БССР за другі палову студзеня месьца пазначнае палепшаньне. Так, за гэты час паступіла плацяжоў і выдзімак на ўсіх відах сельскага акладнага страхаваньня на суму 597.000 р. Усёго з пачатку акладнага году паступіла 2.479.000 р., што складае 58,8 проц.

Калі наогул па БССР месьца палепшаньне (дагэтуль ня пачынаючы), па асобных акругах справа абстаіць вельмі дрэвна. Бабрушская акруга, якая ўвесь час пасьпяхова зьбірае плацяжы і займала 3-е месца па БССР, цяпер значна адстала — (а другую палову студзеня сабрала ўсяго 10,9 процантаў, у той час, калі, напрыклад, па Віцебскай і Менскай акругах паступіла 18 проц. Недабор 300.000 руб., якія неабходна было сабраць, пачаў пагрозу акладной кампаніі ва ўсёй акрузе. Патрэбны тэрміновыя меры па ўзмацненьні збору плацяжоў і выдзімак.

Полацкая акруга за другую палову студзеня сбрала 11 проц. палічаных сум. У мінулым годзе гэта акруга займала першае месца, а цяпер яна займае прадапошняе месца.

Мазырская акруга, як вядома, таксама ілянца ў хвасце—сбрала ўсяго 51,8 проц. палічаных сум. А між тым сьлянская Мазырска акруга мае даходы ад лесараспрацовак і страхавых плацяжы выдзімак-б, калі-б на гэта зьвернута была ўвага мясцовай улады. Тут блязноўна, ёсьць няабнасьці і асабліва апаўні і сельсавеце, якія неабходна прыцягнуць да адказнасьці.

Па Магілёўскай і Аршанскай акругах за другую палову студзеня паступіла ўсяго 10 проц. палі-

Вісник і гораду, які на ініцыятыву Галоўнага Беларускага дэпартаменту (Чароўск. р.) Мяс. Ляска (Мясельскі р.) і Нова-Садзінскі (Багушэўскі р.) артані апава 8 эканамічных таварстваў, шрафціналі якіх агульна па таксама камсамольны.

У Крупскім раёне камсамольскімі ячэйкамі арганізаваны сьвінаводны і машыныны таварыствы.

Паленкаўская Дружыня і Краснапольскія ячэйкі дабіліся паражоку сьвін вёск на шматполье.

Вось некаторыя факты, якія сьведчаць аб тым, што камсамольскія арганізацыі Аршаніччын у гаспадарчым будаўніцтве акругі займаюць пачынае мору і рашуча выдэ барацьбу за практычнае ажыццяўленьне паставоў партыі па пытаннях гаспадарчага ўдому гораду і вёскі.

Д.

Гэта на вытворчай паразе рабочых зноў «Прачэтары» (Копце. р.) камсамольскі калектыў ідзе працяну—сфармаваць адна сьмру. Пасля ўсебаўвага абаварэньня гэтага пытаньня артаніа бы а прынята і ў выніку выні мае каля 10 тысяч рублёў эканамі ў год.

На Паленкаўскім крухмалным заводзе па ініцыятыве кам агульну шуму, што застацца ад апаўкі крухмату, зноў апрацовацца, што значна павышала выпус прадукцыі.

1 сакавіка--апошні тэрмін

(Гутарка з старшыняю праўленьня Дзяржстраху тав. Чарнушэвічам)

У паступленьні акладных страхавых плацяжоў па БССР за другі палову студзеня месьца пазначнае палепшаньне. Так, за гэты час паступіла плацяжоў і выдзімак на ўсіх відах сельскага акладнага страхаваньня на суму 597.000 р. Усёго з пачатку акладнага году паступіла 2.479.000 р., што складае 58,8 проц.

Калі наогул па БССР месьца палепшаньне (дагэтуль ня пачынаючы), па асобных акругах справа абстаіць вельмі дрэвна. Бабрушская акруга, якая ўвесь час пасьпяхова зьбірае плацяжы і займала 3-е месца па БССР, цяпер значна адстала — (а другую палову студзеня сабрала ўсяго 10,9 процантаў, у той час, калі, напрыклад, па Віцебскай і Менскай акругах паступіла 18 проц. Недабор 300.000 руб., якія неабходна было сабраць, пачаў пагрозу акладной кампаніі ва ўсёй акрузе. Патрэбны тэрміновыя меры па ўзмацненьні збору плацяжоў і выдзімак.

Полацкая акруга за другую палову студзеня сбрала 11 проц. палічаных сум. У мінулым годзе гэта акруга займала першае месца, а цяпер яна займае прадапошняе месца.

Мазырская акруга, як вядома, таксама ілянца ў хвасце—сбрала ўсяго 51,8 проц. палічаных сум. А між тым сьлянская Мазырска акруга мае даходы ад лесараспрацовак і страхавых плацяжы выдзімак-б, калі-б на гэта зьвернута была ўвага мясцовай улады. Тут блязноўна, ёсьць няабнасьці і асабліва апаўні і сельсавеце, якія неабходна прыцягнуць да адказнасьці.

Па Магілёўскай і Аршанскай акругах за другую палову студзеня паступіла ўсяго 10 проц. палі-

Вісник і гораду, які на ініцыятыву Галоўнага Беларускага дэпартаменту (Чароўск. р.) Мяс. Ляска (Мясельскі р.) і Нова-Садзінскі (Багушэўскі р.) артані апава 8 эканамічных таварстваў, шрафціналі якіх агульна па таксама камсамольны.

У Крупскім раёне камсамольскімі ячэйкамі арганізаваны сьвінаводны і машыныны таварыствы.

Паленкаўская Дружыня і Краснапольскія ячэйкі дабіліся паражоку сьвін вёск на шматполье.

Вось некаторыя факты, якія сьведчаць аб тым, што камсамольскія арганізацыі Аршаніччын у гаспадарчым будаўніцтве акругі займаюць пачынае мору і рашуча выдэ барацьбу за практычнае ажыццяўленьне паставоў партыі па пытаннях гаспадарчага ўдому гораду і вёскі.

Д.

Гэта на вытворчай паразе рабочых зноў «Прачэтары» (Копце. р.) камсамольскі калектыў ідзе працяну—сфармаваць адна сьмру. Пасля ўсебаўвага абаварэньня гэтага пытаньня артаніа бы а прынята і ў выніку выні мае каля 10 тысяч рублёў эканамі ў год.

На Паленкаўскім крухмалным заводзе па ініцыятыве кам агульну шуму, што застацца ад апаўкі крухмату, зноў апрацовацца, што значна павышала выпус прадукцыі.

1 сакавіка--апошні тэрмін

(Гутарка з старшыняю праўленьня Дзяржстраху тав. Чарнушэвічам)

У паступленьні акладных страхавых плацяжоў па БССР за другі палову студзеня месьца пазначнае палепшаньне. Так, за гэты час паступіла плацяжоў і выдзімак на ўсіх відах сельскага акладнага страхаваньня на суму 597.000 р. Усёго з пачатку акладнага году паступіла 2.479.000 р., што складае 58,8 проц.

Калі наогул па БССР месьца палепшаньне (дагэтуль ня пачынаючы), па асобных акругах справа абстаіць вельмі дрэвна. Бабрушская акруга, якая ўвесь час пасьпяхова зьбірае плацяжы і займала 3-е месца па БССР, цяпер значна адстала — (а другую палову студзеня сабрала ўсяго 10,9 процантаў, у той час, калі, напрыклад, па Віцебскай і Менскай акругах паступіла 18 проц. Недабор 300.000 руб., якія неабходна было сабраць, пачаў пагрозу акладной кампаніі ва ўсёй акрузе. Патрэбны тэрміновыя меры па ўзмацненьні збору плацяжоў і выдзімак.

Полацкая акруга за другую палову студзеня сбрала 11 проц. палічаных сум. У мінулым годзе гэта акруга займала першае месца, а цяпер яна займае прадапошняе месца.

Мазырская акруга, як вядома, таксама ілянца ў хвасце—сбрала ўсяго 51,8 проц. палічаных сум. А між тым сьлянская Мазырска акруга мае даходы ад лесараспрацовак і страхавых плацяжы выдзімак-б, калі-б на гэта зьвернута была ўвага мясцовай улады. Тут блязноўна, ёсьць няабнасьці і асабліва апаўні і сельсавеце, якія неабходна прыцягнуць да адказнасьці.

Па Магілёўскай і Аршанскай акругах за другую палову студзеня паступіла ўсяго 10 проц. палі-

Вісник і гораду, які на ініцыятыву Галоўнага Беларускага дэпартаменту (Чароўск. р.) Мяс. Ляска (Мясельскі р.) і Нова-Садзінскі (Багушэўскі р.) артані апава 8 эканамічных таварстваў, шрафціналі якіх агульна па таксама камсамольны.

У Крупскім раёне камсамольскімі ячэйкамі арганізаваны сьвінаводны і машыныны таварыствы.

Паленкаўская Дружыня і Краснапольскія ячэйкі дабіліся паражоку сьвін вёск на шматполье.

Вось некаторыя факты, якія сьведчаць аб тым, што камсамольскія арганізацыі Аршаніччын у гаспадарчым будаўніцтве акругі займаюць пачынае мору і рашуча выдэ барацьбу за практычнае ажыццяўленьне паставоў партыі па пытаннях гаспадарчага ўдому гораду і вёскі.

Д.

Гэта на вытворчай паразе рабочых зноў «Прачэтары» (Копце. р.) камсамольскі калектыў ідзе працяну—сфармаваць адна сьмру. Пасля ўсебаўвага абаварэньня гэтага пытаньня артаніа бы а прынята і ў выніку выні мае каля 10 тысяч рублёў эканамі ў год.

На Паленкаўскім крухмалным заводзе па ініцыятыве кам агульну шуму, што застацца ад апаўкі крухмату, зноў апрацовацца, што значна павышала выпус прадукцыі.

1 сакавіка--апошні тэрмін

(Гутарка з старшыняю праўленьня Дзяржстраху тав. Чарнушэвічам)

У паступленьні акладных страхавых плацяжоў па БССР за другі палову студзеня месьца пазначнае палепшаньне. Так, за гэты час паступіла плацяжоў і выдзімак на ўсіх відах сельскага акладнага страхаваньня на суму 597.000 р. Усёго з пачатку акладнага году паступіла 2.479.000 р., што складае 58,8 проц.

Калі наогул па БССР месьца палепшаньне (дагэтуль ня пачынаючы), па асобных акругах справа абстаіць вельмі дрэвна. Бабрушская акруга, якая ўвесь час пасьпяхова зьбірае плацяжы і займала 3-е месца па БССР, цяпер значна адстала — (а другую палову студзеня сабрала ўсяго 10,9 процантаў, у той час, калі, напрыклад, па Віцебскай і Менскай акругах паступіла 18 проц. Недабор 300.000 руб., якія неабходна было сабраць, пачаў пагрозу акладной кампаніі ва ўсёй акрузе. Патрэбны тэрміновыя меры па ўзмацненьні збору плацяжоў і выдзімак.

Полацкая акруга за другую палову студзеня сбрала 11 проц. палічаных сум. У мінулым годзе гэта акруга займала першае месца, а цяпер яна займае прадапошняе месца.

Мазырская акруга, як вядома, таксама ілянца ў хвасце—сбрала ўсяго 51,8 проц. палічаных сум. А між тым сьлянская Мазырска акруга мае даходы ад лесараспрацовак і страхавых плацяжы выдзімак-б, калі-б на гэта зьвернута была ўвага мясцовай улады. Тут блязноўна, ёсьць няабнасьці і асабліва апаўні і сельсавеце, якія неабходна прыцягнуць да адказнасьці.

Па Магілёўскай і Аршанскай акругах за другую палову студзеня паступіла ўсяго 10 проц. палі-

Вісник і гораду, які на ініцыятыву Галоўнага Беларускага дэпартаменту (Чароўск. р.) Мяс. Ляска (Мясельскі р.) і Нова-Садзінскі (Багушэўскі р.) артані апава 8 эканамічных таварстваў, шрафціналі якіх агульна па таксама камсамольны.

У Крупскім раёне камсамольскімі ячэйкамі арганізаваны сьвінаводны і машыныны таварыствы.

Паленкаўская Дружыня і Краснапольскія ячэйкі дабіліся паражоку сьвін вёск на шматполье.

Вось некаторыя факты, якія сьведчаць аб тым, што камсамольскія арганізацыі Аршаніччын у гаспадарчым будаўніцтве акругі займаюць пачынае мору і рашуча выдэ барацьбу за практычнае ажыццяўленьне паставоў партыі па пытаннях гаспадарчага ўдому гораду і вёскі.

Д.

Гэта на вытворчай паразе рабочых зноў «Прачэтары» (Копце. р.) камсамольскі калектыў ідзе працяну—сфармаваць адна сьмру. Пасля ўсебаўвага абаварэньня гэтага пытаньня артаніа бы а прынята і ў выніку выні мае каля 10 тысяч рублёў эканамі ў год.

На Паленкаўскім крухмалным заводзе па ініцыятыве кам агульну шуму, што застацца ад апаўкі крухмату, зноў апрацовацца, што значна павышала выпус прадукцыі.

1 сакавіка--апошні тэрмін

(Гутарка з старшыняю праўленьня Дзяржстраху тав. Чарнушэвічам)

У паступленьні акладных страхавых плацяжоў па БССР за другі палову студзеня месьца пазначнае палепшаньне. Так, за гэты час паступіла плацяжоў і выдзімак на ўсіх відах сельскага акладнага страхаваньня на суму 597.000 р. Усёго з пачатку акладнага году паступіла 2.479.000 р., што складае 58,8 проц.

Калі наогул па БССР месьца палепшаньне (дагэтуль ня пачынаючы), па асобных акругах справа абстаіць вельмі дрэвна. Бабрушская акруга, якая ўвесь час пасьпяхова зьбірае плацяжы і займала 3-е месца па БССР, цяпер значна адстала — (а другую палову студзеня сабрала ўсяго 10,9 процантаў, у той час, калі, напрыклад, па Віцебскай і Менскай акругах паступіла 18 проц. Недабор 300.000 руб., якія неабходна было сабраць, пачаў пагрозу акладной кампаніі ва ўсёй акрузе. Патрэбны тэрміновыя меры па ўзмацненьні збору плацяжоў і выдзімак.

Полацкая акруга за другую палову студзеня сбрала 11 проц. палічаных сум. У мінулым годзе гэта акруга займала першае месца, а цяпер яна займае прадапошняе месца.

Мазырская акруга, як вядома, таксама ілянца ў хвасце—сбрала ўсяго 51,8 проц. палічаных сум. А між тым сьлянская Мазырска акруга мае даходы ад лесараспрацовак і страхавых плацяжы выдзімак-б, калі-б на гэта зьвернута была ўвага мясцовай улады. Тут блязноўна, ёсьць няабнасьці і асабліва апаўні і сельсавеце, якія неабходна прыцягнуць да адказнасьці.

Па Магілёўскай і Аршанскай акругах за другую палову студзеня паступіла ўсяго 10 проц. палі-

Зодня Беларусь мае 98.815 квадратных кілямэтраў тэрыторыі з 3.177.627 чал. насельніцтва, больш 70 проц. якога або каля 2 1/2 мільянаў зьяўляюцца беларусамі. Заходзя Беларусь карыстаецца «ўвагай» з боку ўсіх польскіх урадаў, пачынаючы з самага моманту закону аб гэтай вільня тэрыторыі з гэтым лікам нявольскага насельніцтва, рыван з яшчэ большай і на тэрыторыі і на ліку нявольскага насельніцтва Заходняй Уж айнай, спраўляюць нямаля влоштаў польскай буржуазіі, якая лічыць сябе пакліканай кіраваць жыцьцём і лёсам гэтых людзей.

У Заходняй Беларусі ня поўным шэрагам абшарнікаў (амаль выключна польскай нацыянальнасьці) належыць тры мільёны гектараў зямлі, трэцяя частка ўсёй тэрыторыі Заходняй Беларусі. А ў гэты самы час больш 300 тысяч сялянскіх гаспадарак маюць забеспэчаныя зямлі да гэтага гектараў на гаспадарку. Калі паўтара мільёна чалавек сялянскай беднаты ня могуць нават пракарміць сябе ары гэтымі мізэрным забеспэчанымі зямлямі.

Лічэньні заходня-беларускага сялянства да вываленьня адчужэньня ўсё больш актуальна. І каб вынішчыць гэты нацыянальна-вызвольны рух, польскаму іацтву даводзіцца ўсё больш пасладжацца на грубую сілу, на сіду паліцэйскага кулака.

У гады рэвалюцыйнага ўдому ў Польшчы прынята шмат «дэмакратычных» законаў, у тым ліку і «дэмакратычна» польскай канстытуцыя. Але гэтыя законы існуюць толькі на паперы і знаходзяцца ў поўнай супярэчнасьці з фашыскай сапраўднасьцю. Напрыклад, закон аб зямельнай раформе, прыняты польскім соймам, калі Чырвоная армія наступала на Варшаву, застаецца законам на паперы, а ад сялян беззаконая адбіраюцца нават іх ранейшыя правы (ліквідацыя сэрвітутаў).

Законы царскай Расіі, гэтага «жандара» Эўропы, цалкам прыняты сучаснай «дэмакратычнай» Польшчай. Але яе практыка значна дапоўнена і ўдасканалена. Сапраўды, што азначае грубое «саматужнае» «мюрдобрітне» расійскага «фараона» ў параўнаньні з ўдасканаленай «тэхнічнай» прадстаўніцтваў «зходняй цывілізацыі».

Во ўсім жменьку фактаў з практыкі польскай дэфэнзывы, каб паказаць, як польскі фашызм распраўляецца са сваімі ахвярамі.

У Словіскай палітычнай паліцыі 20 верасьня 1925 году дапытвалі Панасюба Кандрата... «Пасля звычайнага біцця рэвалюцыйна і пашлі спецыяльнымі спэсабы: ахвяру падарэлі на моцна завязаных навад руках і білі па твары да страты прытомнасьці, а калі ахвяра прыходзіла ў прытомнасьць, зьдэка ішлі далей. Здымалі вопратку і валалі па зямлі; паліцэйскаў укладалі алоўкі і ламалі пальцы, расчыналі жалезам рот і ўлі-

у Польшчы прынята шмат «дэмакратычных» законаў, у тым ліку і «дэмакратычна» польскай канстытуцыя. Але гэтыя законы існуюць толькі на паперы і знаходзяцца ў поўнай супярэчнасьці з фашыскай сапраўднасьцю. Напрыклад, закон аб зямельнай раформе, прыняты польскім соймам, калі Чырвоная армія наступала на Варшаву, застаецца законам на паперы, а ад сялян беззаконая адбіраюцца нават іх ранейшыя правы (ліквідацыя сэрвітутаў).

Законы царскай Расіі, гэтага «жандара» Эўропы, цалкам прыняты сучаснай «дэмакратычнай» Польшчай. Але яе практыка значна дапоўнена і ўдасканалена. Сапраўды, што азначае грубое «саматужнае» «мюрдобрітне» расійскага «фараона» ў параўнаньні з ўдасканаленай «тэхнічнай» прадстаўніцтваў «зходняй цывілізацыі».

Во ўсім жменьку фактаў з практыкі польскай дэфэнзывы, каб паказаць, як польскі фашызм распраўляецца са сваімі ахвярамі.

У Словіскай палітычнай паліцыі 20 верасьня 1925 году дапытвалі Панасюба Кандрата... «Пасля звычайнага біцця рэвалюцыйна і пашлі спецыяльнымі спэсабы: ахвяру падарэлі на моцна завязаных навад руках і білі па твары да страты прытомнасьці, а калі ахвяра прыходзіла ў прытомнасьць, зьдэка ішлі далей. Здымалі вопратку і валалі па зямлі; паліцэйскаў укладалі алоўкі і ламалі пальцы, расчыналі жалезам рот і ўлі-

НА „ПРАКЛЯТЫМ ПОЛІ“

Фантазія ісаўіта Пётры Скаргі, аказалася менш багагата ў параўнаньні з практыкай польскіх дэфэнзывы. У брацьбе з беларускімі нацыяналістамі — вл валенчыя руках полскай пануючай вляса, гэты абарона Эўропы ад «бальшавіцкага барбарызму», пака ала чалавечтву свой агіднейшы твар. Да такога прыніжэньня і подласці дайшлі вырады з патомкаў Касьцюкі**).

У свой час Максім Горкі пісаў: «калі хоць частка з таго, што пішучь, зьдзіляецца праўдай, дык з усіх спосабаў зганьбіць сябе, палікі абраці самі горшы». Нажаль ня ўсе факты крывавага разгулу польскага фашызму сабраны і паданы да ведама нават у такіх жытых дакументах — крывавых пасьведчаньнях, — як інтэрв'ю зь беларускіх паслоў у польскім сойма. Непэсьавец Валінскі, якога нельга запавярэць у асаблівых сымпатыях да беларускага сялянства, пасля навожнага азначналеньня з радам фактаў катаваньня і зьдэкаў кажа (у «Роботніку»): «Вось сьліс пакрыўджаных людзей у апошніх месцах з аднаго мястэчка, з

*) Пётры Скарга, вядомы ісаўіт, прававоднік, пісаў гэтак аб яны «жыццёвыя сьвятых», у якім асабліва падрабінна апісаў крывавае крывацёўніцтва мучальнікаў.

** Касьцюка — праваднік польскага паўстаньня ў 1830 г.

аднаго толькі паліцэйскага пастарунку. Што дзецца на цэлым Палесся, аб гэтым ведае толькі сам селянін, які байца перад кім-колічы выявіць, хто і калі яго пакрыўдзіў. «Б'юць панючку, б'юць, — вайт б'е, і паліцыя, і памешчыкі», — чуваць на кожным кроку з вуснаў палескага селяніна. Дарэна, каб хацеў даведацца, хто зьдэкаваўся над ім, калі-ж: «панючка адезвецца, а біць далі будучь».

На вершы ўжо беларускі селянін усялямі «абаронцам» і ня скардзіцца ім. Ён больш пакладаецца на свае сілы.

У катаваньні і зьдэках хіба толькі кітайскія Чжан Цзо-ліны і баўгарскія каты могуць зраўняцца з сваімі калегамі з цэнтральнай Эўропы.

Хутка пачнецца працэс над членамі Беларуска-Сялянска-Работніцкага Грамады. Каля 400 чалавек сапраўдных абаронцаў праў беларускага сялянства, сапраўдных змаганьнікаў за лепшую долю рабочых Заходняй Беларусі, са шрамамі дэфэнзыўных абсадаў на твары з крывахарканьнем, зьбітыя, пакалочаны, стануць перад фашысцкім польскім судом.

Іх будучь абвінавачваць у «дэражаўнай эд адэз», у здрадзе фашыскай дэражаўе — з яе паліцыяй і асабнікам, з садзістымі і катамі дэфэнзывы, з гвалтамі, зьдэкамі з шобіцамі і турмамі для рабочых

ных, з удіскам мільёнага ня польскага насельніцтва, з разбэшчана сьцю буржузіі, з яе фанатычна зьвернай нячэпасьцю да ўсяго прагрэсыўнага, перадавога. Вернасьці вось гэткай дэражаўе будзе вымагаць ад іх суд. Палеская і «амежная прэса будзе пісаць хлусьлівыя байкі пра арганізацыю, якая нібы та прававала за грошы чужаземнай дэражаўе, будзе даводзіць, што яны, гэтыя ахвяры фашыскага тэрору, зьяўляюцца «агентамі» Камінтэрну, таго самага Камінтэрну, які і ўва сьне па гэце сусьветную буржуазію.

Працэс Грамады напярэдні выбары ў польскі сойм сваімі катаржнімі прысудамі павінен будзе злучыць, застрашыць імкненьні сялян Заходняй Беларусі, пасля сапраўдных сваіх прадстаўнікоў, сваіх абаронцаў у польскі сойм, каб гэтым, калі не абараніць свае ітарэсы (не буржуазны папьямант Рэчы Паспалітай абароніць іх ітарэсы), дык хоць голасна пратэставаць супроць страшэннага ўціску, даведацца да ведама працоўных усяго сьвету аб страшэнных зьдэках і катаваньнях акупантамі 2 з пал. міл. народу. Польская буржуазія хоць пазыцца і гэтай няпрыемнасьці — няпрыемнасьці нават чуць гэты пратэсты. Польскі буржуазіі трэба тэрарызаваньня нацыянальна-вызвольнага руху заходня-беларускага сялянства напярэдні выбары ў сойм. Калі ўжо даводзіцца чуць што аб беларусках, дык значна прычней будзе для яе чуць гэта з вуснаў беларускіх сацыял-зраднікаў, якія будучь

выступаць ад імя «беларускага народу».

Пан Паўлюковіч — годны выхаванца Канэрды, пан Гурын-Маразоўскі, ня менш годны паслядоўнік Цяхоўскага, і іншыя нахлебнікі польскай дэфэнзывы, ужо сьмяючы, падлічваюць злотля з будучую пасольскую «працу». Яны аказалі ўдзелу польскай дэфэнзыве ў якасьці сьведак-правакатараў пры разгроме Грамады. — яны за супраціўніцтва з фашысцкім урадам. У аддзяку за гэта польскі фашызм расчысьціць дапогу для іх дзейнасьці, пасадышы ў турмы, сабляўшы на катаргу яшчэ некалькіх сечень беларускіх сялян і рабочых. Калі ўжо панадуць беларусы ў сойм, дык няхай панадуць свае прыручаныя. З гэтым фашысцкі ўрад можа мірыцца. Ужо ўрад «дэмакратычнай» Польшчы. У якоў існуе «ўсеагульнае» і «роўнае» выбарчае права, канфіскавае выбарчы адоўны блёку «рабоча-сялянскага адзінства».

Аднаго толькі ня здохне зрабціць польскі фашызм: зьміць з сваёй твару і твару беларускіх зраднікаў крывавага пляўска, якім акажуць працо

РАССТРЭЛ АДЗІНАЦАЦІ

(УСПАМІНЫ)

Гэта было ў 1920 годзе. Усім вядома, в. Харэвічы (Сьмілавічкі рай, Менскае акругі) было зразумела, што патрэбна арганізаваць партызанскія атрады для барацьбы з беларускімі, для барацьбы з чужымі, якія доўгія гады прыгняталі беларускае сялянства.

Чырвоная армія, якую мы чакалі з-за Бярэзіны, ніяк дачакацца не маглі, становішча было ўсё больш вострым і напружаным.

Стары Цімох Страх, які ў 1918 годзе крытыкаваў першыя шробіліскія савецкае ўлады, зараз сам гаварыў сваім суседзям, такім-жа, як і ён, барадачом, ад'яжджаючым на фронт, апошняе слова: «узбірацца на самыя высокія барозны і аглядваць, ці далёка наша Чырвоная армія і ці прыдзе яна нас вызваляць».

Час ішоў... Маральны і палітычны ўціск, фізічныя зьдэкі блуном і жапаламі ў паліцэйскіх вучасках, натар'яльны няшчасці ў відзе адабраных скаціны, хлеба і садовай стваралі атмасферу больш напружаную.

Адначасова з гэтым расла і мацнела думка аб арганізацыі ворагу

Удару ў самы адпаведны момант схваткі з Чырвонай арміяй.

Пад уплывам такіх настрояў пачалі арганізоўвацца партызанскія атрады.

Халзлі чуткі, што такіх атрады ёсць у суседняй Пярэжырскай воласьці. У канцы сакавіка я даведаўся ад таварыша Камлюка, што такі атрад арганізуецца і ў Дукорскай воласьці са штабам у в. Харэвічах.

Арганізатарамі дукораўскага атраду зьявіліся таварышы Блажко Андрэй і Камлюк Васіль.

У адной толькі в. Харэвічах у атрад уваходзіла 60 чалавек. Атрад быў строга сакрэтным, але-ж аб яго існаваньні ведалі ўсе, і ўсе аб ім разважалі.

У хуткім часе мы атрымалі праклямацыі, дзе савецкі ўрад прапонуе Польшчы мір. Гэтым праклямацыі былі раскідавы намі па вулках Дукоры і Харэвіч і распаўсюджаны ў школе. Гэтым праклямацыі яшчэ больш настаражылі польскую жандармерыю і штат яе павялічыўся.

27-га красавіка я бачыў прагаварыўшы на Дукоры аўтамабіль.

Мэта яго наведваньня для мяне была яснай на другі дзень.

Раніцою 27 красавіка я быў прабуджан шумам праяжджашага па вуліцы коннага атраду. Я падумаў, што пачалося адступленьне паліякаў, якога мы даўно чакалі, але-ж на гэты раз я памыліўся. Дукора і Харэвічы былі акружаны на ірацігу 5 вёрст палікамі. Прабегла думка, што існаваньне нашага атраду стала вядомым і тым, каму ня треба было ведаць.

Увайшлі жандары да мяне. Запытаўшы мя і прозьвішча, узяліся шукаць. Забралі паперкі, якія здаваліся ім падазроннымі. Мяне навалі ў паліцэйскі вучастак. Тут я ўбачыў шмат арыштаваных сялянаў.

І паміж іншым майго вучня Бягуна Рыгора.

— Того пана замкнуць абсалютна, — гэта аддан загад па майм адрасе. Я хоць і слаба разумеў польскую мову, але-ж значэньне гэтага скажу я зразумёў. Мяне зьявілі ў асобнай каморы пры кватэры міліцыянера Мігудкага. Ад яго я даведаўся, што ў Харэвічах сагналі ў капоц вёскі ўсіх мужчынаў, нагаражалі расстраляць усіх у кулямёт. Народ ня вытрымаў і пачаў уцякаць, а ўздагон яму адкрылася стралініна з кулямётаў, у часе якога забілі Антона Лебедзева, Кузьму Страха і Дэніса Шакоўска. Царавенных было двое—Раўска Анісім і Шмак Аляксей. Хутка з Харэвіч пад кан-

воём на грузавых аўтамабільх накіравалася ў маёнтак моладзь, якое было ня менш 100 чалавек.

З арганізатараў атраду адразу быў арыштаваны т. Блажко Тав. Камлюк арыштаваны ня быў, бо паліякі імкнуліся арыштаваць нейкага Вярхоўскага (партызанская клічка т. Камлюка).

Барыстаючыся некаторай свабодай, тав. Камлюк для таго, каб папярэзіць аб небясьнецы партызанскіх іншых вёсак і даць магчымасьць арыштаваным партызанам скласці ўсю адказнасьць на яго, змог прабрацца праз ацаленьне і ўцячы. Гэтым пабегам тав. Камлюк даў магчымасьць папярэзіць многіх партызанаў.

ПА РЭЙКАХ РАЦЫЯНАЛІЗАЦЫІ

У ПАХОД СУПРОЦЬ РАСХЛЯБАНАСЬЦІ

На 4-й канфэрэнцыі вытворчых нарад заводаў Харчтрэсту

Рабочая ініцыятыва—у барацьбе за рацыяналізацыю вытворчасьці.—Ухабы і калодзіны рацыяналізатарскай працы—недагрузка і перагруза заводаў.—Частыя перабоі і дапагоннае абсталяваньне.—Гонячыся за танным—купляюць гнілы апал.—Немыя і ганарыстыя адміністратары.—Мала жанчын у вытворчых камісіях

4 дні гаспадарнікі прадпрыемстваў Харчтрэсту засядалі сумесна з рабочымі-дэлегатамі фабрык і заводаў Беларусі, каб абгаварыць усе пытаньні, зьвязаныя з рацыяналізацыяй харчовае вытворчасьці. Такія пытаньні пакацілася за апошні час шмат.

На адным даслахе старшыні Харчтрэсту тав. Міленькага аб працы трэсту за мінулы год выказалася 45 чалавек з 65 прысутных, і треба адзначыць, што ніхто з іх не паўтараўся.

Вось што гаварыў рабочы Кобец, заводу «Палетары»:

— Треба роўнамерна нагрукіць усе заводы. Частыя перабоі ў працы павышаюць сабекошт.

— Чаму на адных заводах перагруза, а на другіх недагрузка? — гаварыў рабочы Гурвіч.

Тав. Голад з заводу Адэрыха апавядае:

— У нас, на вытворчасьці, няма дэжурнага механіка. Калі ў часе працы што-небудзь псуецца, прыходзіцца шукаць механіка, каб той надлазіў. А ў гэты час у рабочых гэтага варштату—простой. Больш таней, па думцы тав. Голада, устанавіць такарны варштат з кваліфікаваным працаўніком, які мог-бы тут-жа надлазіць.

Аб недахопах магілёўскае алейні выказаўся рабочы Архіпоў.

У спрэчках рабочыя выказаліся ня толькі прагуча аб рацыяналізацыі вытворчасьці, але і аб энэргіі апалу. Вось, напрыклад, тав. Баравы з Магілёва гаворыць: «У нас часта куляюцца сьмярны і

Работніца тав. Папоўшчынка (Віцебскі дражджавы завод) гаворыць, што неабмеркаваныя траты адміністрацыі часта кепска адбіваюцца на сабекошце прадукцыі. Вось, напрыклад, уздумала адміністрацыя іх заводу перайсьці на тарфяны апал і, не абмеркаваўшы, як сьлед, гэтага пытаньня, закупаваць вялікую колькасьць торфу. А потым аказалася, што торф ня годны і цяпер ён ляжыць і гніе пад адкрытым небам. Тав. Папоўшчынка таксама зазначыла на тое, што саладзавінае аддзяленьне ў іх прыводзіць да гэтага часу на «дэватонным» мэталёвым—салад паддаецца рукамі, механізаваць гэтае аддзяленьне ня так дорага, а разам з тым гэта-б значна павялічыла прадукцыйнасьць працы.

Пытаньне аб узьняцьці прадукцыйнасьці працы такое вялікае і такое балючае, што аб ім гаварылі амаль што ўсё. За прыкладамі далёка ісьці ня прыходзілася: кожны ілюстраваў факты свайй вытворчасьці.

Вось, напрыклад, работніца Ледэрэр (завод «Варшавіца»). Яна з абурэньнем гаворыць:

— Ужо месяц, як няма ў нас на заводзе футровай паперы для абгортваньня. Дрожджы прыходзіцца загортаваць у чацьвіртую паперу. Гэта на многа зьяікае прадукцыйнасьць. Аб вузакалейніцы шмат гаварылі, карысьць не ўстаноўкі відарэзка, але чамусьці да гэтага часу не во імкнуліся.

Старшыня саюзу харчавікоў тав. Ракецін у сваім дэкларацыі закрываў:

У выніку—прапанова доўгі час абгаварвалася, на гэта траціць а шмат часу, ухваляюць рэзалюцыю аб правядзеньні ў жыцьцё, але... толькі праз некаторы час даведаюцца, што завод ня ў стане гэта правесці. Чаму-ж адміністрацыя маўчаць, чаму-ж ён адкрыта аб гэтым не скажа?

А бывае і так: адміністрацыя іншы раз перашкаджае рацыяналізатарскай рабоце не таму, што новыя мерапрыемствы ня годныя—проста, гэтым закрываюцца іх гоначы ім вучыць нас.

Такія адносіны дрэнны, іх треба зьмяніць—гаворыць рабочы Кобец. Між рабочымі і адміністрацыяй павінна быць цесная згуртаванасьць, яны сумесна павінны сачыць за ўсімі інтарэсамі вытворчасьці.

Работы вытворчых камісіі перашкаджае слабая гібкасьць апарату трэсту. У трэст агуратна пасылаюцца ўсе копіі пратаколаў вытворчэй камісіі, а між тым трэст доўгі час не адказвае, якія прапановы праводзіцца ў жыцьцё і якіх правесці нельга. Рабочыя таксама адзначылі, як адліз з недахопаў работы камісіі, тое, што жанчыны ня ўплываюць у барацьбу за ўзьяцьці прадукцыйнасьці і зьяўляюцца сабекошту.

Рабочы Каланіцкі з Бабруйска пытае, чаму ў нас у трэсьце адна фабрыка ня ведае, якія ёсць дэлегаваныя ў другой. За граніцай, у сацыялістычных краінах, існуе аб'ём практыкай назват паміж камітэтамі прадпрыемствамі. А ў

нас нічога ня ведаем, гаварылі сьляне на домыце, калі іх пачалі аб партызанах.

— Мы ня ведаем ні аб кіраўнікох яго, ні аб радахых.

Хутка мяне навалі на допыт у вучастак. Калі я заявіў, што ня лічу сябе вінаватым у партызанскай дзейнасьці, мяне абвінавацілі ў тым, што я займаюся проціпольскай работай праз каапаратыў, старшыню праўленьня якога я зьяўляўся.

Мне загадалі скінуць боты і легчы.

Божны Удар у падэшвы ног, зьвязаных разам, адаваўся ў мазгу. З кожным ударам чутны быў крык—гавары, хто ў атрад е. Дзесяць—пятнаццаць удараў і допыт. Так было некалькі разоў.

Недапытаныя нічога праз падэшвы, мне загадалі распрануцца дагала. Я прабаваў лічыць, колькі будзе удараў у кожны прэём, але на адзінацятым удары трацілася нітка сьвідомасьці... Перапынак... Удары рукамі па твары і зноў «мыв» (важы).

Не дабіўшыся ад мяне нічога аб складзе атраду, ад мяне, урэшце,

Недапытаныя нічога праз падэшвы, мне загадалі распрануцца дагала. Я прабаваў лічыць, колькі будзе удараў у кожны прэём, але на адзінацятым удары трацілася нітка сьвідомасьці... Перапынак... Удары рукамі па твары і зноў «мыв» (важы).

Не дабіўшыся ад мяне нічога аб складзе атраду, ад мяне, урэшце,

Недапытаныя нічога праз падэшвы, мне загадалі распрануцца дагала. Я прабаваў лічыць, колькі будзе удараў у кожны прэём, але на адзінацятым удары трацілася нітка сьвідомасьці... Перапынак... Удары рукамі па твары і зноў «мыв» (важы).

Недапытаныя нічога праз падэшвы, мне загадалі распрануцца дагала. Я прабаваў лічыць, колькі будзе удараў у кожны прэём, але на адзінацятым удары трацілася нітка сьвідомасьці... Перапынак... Удары рукамі па твары і зноў «мыв» (важы).

Недапытаныя нічога праз падэшвы, мне загадалі распрануцца дагала. Я прабаваў лічыць, колькі будзе удараў у кожны прэём, але на адзінацятым удары трацілася нітка сьвідомасьці... Перапынак... Удары рукамі па твары і зноў «мыв» (важы).

Недапытаныя нічога праз падэшвы, мне загадалі распрануцца дагала. Я прабаваў лічыць, колькі будзе удараў у кожны прэём, але на адзінацятым удары трацілася нітка сьвідомасьці... Перапынак... Удары рукамі па твары і зноў «мыв» (важы).

Недапытаныя нічога праз падэшвы, мне загадалі распрануцца дагала. Я прабаваў лічыць, колькі будзе удараў у кожны прэём, але на адзінацятым удары трацілася нітка сьвідомасьці... Перапынак... Удары рукамі па твары і зноў «мыв» (важы).

Недапытаныя нічога праз падэшвы, мне загадалі распрануцца дагала. Я прабаваў лічыць, колькі будзе удараў у кожны прэём, але на адзінацятым удары трацілася нітка сьвідомасьці... Перапынак... Удары рукамі па твары і зноў «мыв» (важы).

Недапытаныя нічога праз падэшвы, мне загадалі распрануцца дагала. Я прабаваў лічыць, колькі будзе удараў у кожны прэём, але на адзінацятым удары трацілася нітка сьвідомасьці... Перапынак... Удары рукамі па твары і зноў «мыв» (важы).

халелі выбіць прызначэно, што я даваў вучню Рыгору Бягуну праклямацыі. Яны мне казалі, што Бягун ужо сазнаўся і што мне няма чаго адмаўляцца. Але-ж гэта была пракацыя. Бягун тагасма, як і многіх іншых, зьбівалі да беспрытомнасьці, але-ж ён нічога ня выказаў.

Такія-ж катаваньні і зьдэкі былі над арыштаванымі ў маёнтку.

Нас выкрылі... Больш маладушныя неагартаваныя ня вытрымалі і выдалі. Для паліякаў стала вядомай тэрыторыя дзейнасьці вапшага атраду. Паліякі даведаліся, што атрад дзейнічае ў Самахвалавіцкай, Сеньніцкай, Пярэжырскай і Дукорскай воласьцях.

Хутка пачалі прывозіць у Дукоры арыштаваных з Пярэжыры, Лешніцы, Кайкава і Гатава.

Ня менш 300 чалавек да суду прайшло праз рукі жандараў.

16-га мая ў будынку памешчыка Гарынгна адбыўся суд. 11 партызан ад рукі польскага суду загінулі ахвярамі.

Іх доўга ня трымалі. Раніцою 27 мая яны ўсе былі расстраляны.

Да 10-годзьдзя Чырвонай арміі

Наша Чырвоная армія павінна быць акружана такім шчыльным колам савецкай грамадзкасьці, такім моцным актывам рабоча-сялянскай краіны, які-б садзейнічаў і забясьпечваў нашу армію ўсім неабходным на выпадак абароны нашай дзяржавы.

ВАРАШЫЛАЎ.

Памятайце аб сем'ях чырвонаармейцаў

Вядома, цэнтральная вавскавая паліцэйская газета «На страже» выдлагула з канцылярскіх партфэляў на суд грамадзкасьці абурваючую гісторыю аб тым, як 11 чырвонаармейцаў на працягу трох год ня могуць атрымаць льготнага лесу для сваіх гаспадарак у Камянецкай акрузе на Украіне.

Гэта буйны факт цяганіны. Таких ня многа. Але заглянеце ў наркавыя бюро сув'язі, у кнігі скарж і пытаньняў і адказаў у чырвонаармейскіх частках, у рэдакцыі чырвонаармейскіх газет, у паліцэйскую пракуратуру, і вы ўбачыце сотні скарж на вядбаліны адзіны з боку мясцовай улады да льгот, якія належаць па закону для сем'яў чырвонаармейцаў.

Зразумела, ня ўсе гэтыя скаржы атрымалі выхад. Былі і іншы раз, што той, хто скардзіцца, патрабуе больш, чым належыць яму па закону.

Вядома, цэнтральная вавскавая паліцэйская газета «На страже» выдлагула з канцылярскіх партфэляў на суд грамадзкасьці абурваючую гісторыю аб тым, як 11 чырвонаармейцаў на працягу трох год ня могуць атрымаць льготнага лесу для сваіх гаспадарак у Камянецкай акрузе на Украіне.

Гэта буйны факт цяганіны. Таких ня многа. Але заглянеце ў наркавыя бюро сув'язі, у кнігі скарж і пытаньняў і адказаў у чырвонаармейскіх частках, у рэдакцыі чырвонаармейскіх газет, у паліцэйскую пракуратуру, і вы ўбачыце сотні скарж на вядбаліны адзіны з боку мясцовай улады да льгот, якія належаць па закону для сем'яў чырвонаармейцаў.

Зразумела, ня ўсе гэтыя скаржы атрымалі выхад. Былі і іншы раз, што той, хто скардзіцца, патрабуе больш, чым належыць яму па закону.

Зразумела, ня ўсе гэтыя скаржы атрымалі выхад. Былі і іншы раз, што той, хто скардзіцца, патрабуе больш, чым належыць яму па закону.

Вядома, цэнтральная вавскавая паліцэйская газета «На страже» выдлагула з канцылярскіх партфэляў на суд грамадзкасьці абурваючую гісторыю аб тым, як 11 чырвонаармейцаў на працягу трох год ня могуць атрымаць льготнага лесу для сваіх гаспадарак у Камянецкай акрузе на Украіне.

Гэта буйны факт цяганіны. Таких ня многа. Але заглянеце ў наркавыя бюро сув'язі, у кнігі скарж і пытаньняў і адказаў у чырвонаармейскіх частках, у рэдакцыі чырвонаармейскіх газет, у паліцэйскую пракуратуру, і вы ўбачыце сотні скарж на вядбаліны адзіны з боку мясцовай улады да льгот, якія належаць па закону для сем'яў чырвонаармейцаў.

Зразумела, ня ўсе гэтыя скаржы атрымалі выхад. Былі і іншы раз, што той, хто скардзіцца, патрабуе больш, чым належыць яму па закону.

Зразумела, ня ўсе гэтыя скаржы атрымалі выхад. Былі і іншы раз, што той, хто скардзіцца, патрабуе больш, чым належыць яму па закону.

Зразумела, ня ўсе гэтыя скаржы атрымалі выхад. Былі і іншы раз, што той, хто скардзіцца, патрабуе больш, чым належыць яму па закону.

Зразумела, ня ўсе гэтыя скаржы атрымалі выхад. Былі і іншы раз, што той, хто скардзіцца, патрабуе больш, чым належыць яму па закону.

Зразумела, ня ўсе гэтыя скаржы атрымалі выхад. Былі і іншы раз, што той, хто скардзіцца, патрабуе больш, чым належыць яму па закону.

Зразумела, ня ўсе гэтыя скаржы атрымалі выхад. Былі і іншы раз, што той, хто скардзіцца, патрабуе больш, чым належыць яму па закону.

Зразумела, ня ўсе гэтыя скаржы атрымалі выхад. Былі і іншы раз, што той, хто скардзіцца, патрабуе больш, чым належыць яму па закону.

Зразумела, ня ўсе гэтыя скаржы атрымалі выхад. Былі і іншы раз, што той, хто скардзіцца, патрабуе больш, чым належыць яму па закону.

Вядома, цэнтральная вавскавая паліцэйская газета «На страже» выдлагула з канцылярскіх партфэляў на суд грамадзкасьці абурваючую гісторыю аб тым, як 11 чырвонаармейцаў на працягу трох год ня могуць атрымаць льготнага лесу для сваіх гаспадарак у Камянецкай акрузе на Украіне.

Гэта буйны факт цяганіны. Таких ня многа. Але заглянеце ў наркавыя бюро сув'язі, у кнігі скарж і пытаньняў і адказаў у чырвонаармейскіх частках, у рэдакцыі чырвонаармейскіх газет, у паліцэйскую пракуратуру, і вы ўбачыце сотні скарж на вядбаліны адзіны з боку мясцовай улады да льгот, якія належаць па закону для сем'яў чырвонаармейцаў.

Зразумела, ня ўсе гэтыя скаржы атрымалі выхад. Былі і іншы раз, што той, хто скардзіцца, патрабуе больш, чым належыць яму па закону.

Зразумела, ня ўсе гэтыя скаржы атрымалі выхад. Былі і іншы раз, што той, хто скардзіцца, патрабуе больш, чым належыць яму па закону.

Зразумела, ня ўсе гэтыя скаржы атрымалі выхад. Былі і іншы раз, што той, хто скардзіцца, патрабуе больш, чым належыць яму па закону.

Зразумела, ня ўсе гэтыя скаржы атрымалі выхад. Былі і іншы раз, што той, хто скардзіцца, патрабуе больш, чым належыць яму па закону.

Зразумела, ня ўсе гэтыя скаржы атрымалі выхад. Былі і іншы раз, што той, хто скардзіцца, патрабуе больш, чым належыць яму па закону.

Зразумела, ня ўсе гэтыя скаржы атрымалі выхад. Былі і іншы раз, што той, хто скардзіцца, патрабуе больш, чым належыць яму па закону.

Зразумела, ня ўсе гэтыя скаржы атрымалі выхад. Былі і іншы раз, што той, хто скардзіцца, патрабуе больш, чым належыць яму па закону.

Зразумела, ня ўсе гэтыя скаржы атрымалі выхад. Былі і іншы раз, што той, хто скардзіцца, патрабуе больш, чым належыць яму па закону.

Вядома, цэнтральная вавскавая паліцэйская газета «На страже» выдлагула з канцылярскіх партфэляў на суд грамадзкасьці абурваючую гісторыю аб тым, як 11 чырвонаармейцаў на працягу трох год ня могуць атрымаць льготнага лесу для сваіх гаспадарак у Камянецкай акрузе на Украіне.

Гэта буйны факт цяганіны. Таких ня многа. Але заглянеце ў наркавыя бюро сув'язі, у кнігі скарж і пытаньняў і адказаў у чырвонаармейскіх частках, у рэдакцыі чырвонаармейскіх газет, у паліцэйскую пракуратуру, і вы ўбачыце сотні скарж на вядбаліны адзіны з боку мясцовай улады да льгот, якія належаць па закону для сем'яў чырвонаармейцаў.

Зразумела, ня ўсе гэтыя скаржы атрымалі выхад. Былі і іншы раз, што той, хто скардзіцца, патрабуе больш, чым належыць яму па закону.

Зразумела, ня ўсе гэтыя скаржы атрымалі выхад. Былі і іншы раз, што той, хто скардзіцца, патрабуе больш, чым належыць яму па закону.

Зразумела, ня ўсе гэтыя скаржы атрымалі выхад. Былі і іншы раз, што той, хто скардзіцца, патрабуе больш, чым належыць яму па закону.

Зразумела, ня ўсе гэтыя скаржы атрымалі выхад. Былі і іншы раз, што той, хто скардзіцца, патрабуе больш, чым належыць яму па закону.

Зразумела, ня ўсе гэтыя скаржы атрымалі выхад. Былі і іншы раз, што той, хто скардзіцца, патрабуе больш, чым належыць яму па закону.

Зразумела, ня ўсе гэтыя скаржы атрымалі выхад. Былі і іншы раз, што той, хто скардзіцца, патрабуе больш, чым належыць яму па закону.

Зразумела, ня ўсе гэтыя скаржы атрымалі выхад. Былі і іншы раз, што той, хто скардзіцца, патрабуе больш, чым належыць яму па закону.

Зразумела, ня ўсе гэтыя скаржы атрымалі выхад. Былі і іншы раз, што той, хто скардзіцца, патрабуе больш, чым належыць яму па закону.

СНК БССР аб узмацненьні загатовак

На паслядзеньні 4/II СНК адзначыў, што паводле даных Наркамгандлю ў першым квартале 1927-28 г. заданьне па загатоўках ільну выканана ў разьмеры 30 проц. агульнага пляну, у студзені бягучага года—13 проц. гэтага пляну, а ўсяго на 1 лютага г. г. выканана 43 проц. гадавога пляну, што характарызуе зусім незадавальняючы ход загатовак у 1-м квартале і далейшае зьяўляецца тэмпу загатовак у студзені месяца.

Для ўзмацненьня загатовак валакна (ільну, пянькі і кудзелі) і ільнянога сьмяі для зьяўляюцца асяленьня яго ў вёсцы, народнаму камісарыяту фінансаў і акруговым выканаўчым каміт

што той, хто скарыцца, патрабуе больш, чым належыць яму па законе. Гавета Сібірскае вайсковое акругі «Красноармейская звезда» піша, што у пракуратуру паступіла многа скарг на непрадстаўленне данаго сем'я чырвонаармейцаў, а пасля расьсьледвання выявілася, што некаторыя з тых, што скарыцца, не атрымліваюць данамогі проста таму, што яны не атрымліваюць такой данамогі, якая ўстаноўлена непрадгледжана.

І ўсё такі, на ўсе гэтыя і ня ўсё гэтыя справы з данамога сем'я чырвонаармейцаў абстаіць добра. Іншы раз тут іграе ролю значыная дасягненне ці бюракратызм, але бывае, што мясцовыя ўлады самі не ведаюць праў і пераваг, якімі карыстаюцца на нашых законах сем'я байцоў Чырвонай арміі. У выніку з гэтых і кватэрна ліпяць лісты бацькоў са скаржамі; атрымаўшы такі ліст, чырвонаармеец хваляецца, ву-

Парад з удзелам працоўных

У мэтак большага ўцягваньня ў святкаваньне 10-годзьдзя Чырвонай арміі шырокіх колаў працоўнага насельніцтва, загадам Рэвалюцыйнага Вайсковага Савету СССР, за № 28, парад войск пераносіцца на 26 лютага (дзень адгачынку). Далей у гэтым загадзе гаво-

«Дзякуючы сельсавету дэсантатар'я быў атрыман на льготных умовах, — піша т. Александрэў, — але працаваць не было каму, бо брат захварэў і ляжаў у больніцы. І вось камсэмольцы прыйшлі на дапамогу»...

Калі мы гаворым аб увазе да абароны нашай краіны, мы не павінны ўпусьчаць з увагі і пытаньне аб данамогах сем'я чырвонаармейцаў. Перад дзесятай гадавінай Чырвонай арміі нам неабходна паглядзець — ці ўсё ў нас добра абстаіць у гэтай справе.

Чырвонаармеец павінен быць спакойным за сваю сям'ю, за сваю гаспадарку, ён павінен быць перакананы, што мясцовае ўлада і грамадзкія арганізацыі асажаць яму падтрыманьне, што належныя яму па законе льготы будуць даны. А мы павінны гэту перакананасьць чырвонаармейца поўнасьцю апраўдаць.

рыцца — парад павінен насіць характар дэманстрацыі арганізаванасьці і моцы Чырвонай арміі і дэснай згуртаванасьці з насельніцтвам, таму да ўдзелу ў парадзе належыць прыцягнуць мясцовыя прафэсійнальныя арганізацыі, партыі вайсковых водаў, хэмаканды і інш.

момні апалу. Дзе, напрыклад, тав. Баравы з Магілёва гаворыць: «у нас часта куляюцца сырны і гнілыя дрывы. Такія дрывы некампанійныя, адміністрацыя гэта ведае, але гонячыся за танным апалам, усё такі іх купляе».

Пасля дакладу тав. Царонка аб узыццях прадукцыйнасьці працы і зьніжэньні сабекошту на стол прэзыдыму, як дождж, пасыпаліся запіскі. Амаль што ўсе прысутныя пажадалі выказацца па гэтых пытаньнях.

Сабекошт прадукцыі панізіўся

(Фабрыка Меншвэю, Менск)

Яшчэ год таму назад шмат хто з рабочых Меншвэю гаварылі: фабрыка нядоўга працяне, калі перайдзе на новы мэтак работы — падзел працы. Калі-ж паставілі, а прычыны відэачнай карысьці, перайсьці на падзел працы, некаторыя рабочыя добраахотна павінулі працу.

— Яны не маглі сабе ўявіць, заявіў нам дырэктар, што ўсё дзень яны будуць ушываць рукавы ці прышываць каўчэры. А аб карысьці і гаварыць ня прыходзіцца. Большасьць рабочых бачыла ў гэтым для сябе вялікія страты. Толькі тыя рабочыя, якія пабывалі за граніцай і працавалі там на

Старшыня саюзу харчавой тав. Ракоін у сваім дакладзе закрануў, галоўным чынам, працу вытворчых камісій і гарад прадпрыемстваў Ўлхарчтресту.

Вось, напрыклад, пытаньне: як павінен сябе трымаць адміністратар на вытворчай прадзе, чаму ён маўчыць, калі разбіраюцца прапановы рабочых, якія маглі-б даць многа эканоміі, але матар'яльныя ўмовы залоду не дазваляюць гэту прапанову ажыццявіць.

3 той пары прайшоў год. Работа валадзілася. Вынікі падведзены. Сабекошт панізіўся на 15 проц. Накладныя выдаткі панізіліся на 10-12 проц.

Рабочая сіла абходзіцца таварна на 47 проц., заробочная плата павысілася на 12-15 проц. Сярэдня рабочы выпрацоўвае на працягу месяца 118 р., добра кваліфікаваны рабочы вырабляе ў дзень 6-8 р. Прадукцыйнасьць павялічылася на 70 проц., прадажная цана зьнізілася на 15 проц.

Ф.

магон практыкай назват пачіж кантэручымі прадпрыемствамі. А ў нас, у сацыялістычнай прамысловасьці, адні ня ведае, што робіцца ў другіх.

Ад эканоміі... страта

(Гута імя Домбала)

Газэгенэратар на гуде імя Домбала патрабуе шмат дроў — гэтак парашыў Белшклатрест і адгэтуль былі зброўшчы і адпаведныя вынікі. Раней газ у ванну печ і адну цягнульню даваў вялікі газэгенэратар, а меншы даваў газ у апецці, другую цягнульню і ў сушку пяску. Цяпер жа большаму газэгенэратару далі вялікі вялікую нагрукку, прымацаваўшы да яго апецці і другую цягнульню.

Але гэта дае зваротны вынік. Адрэзак газу ў апеццах, цягнульнях і ваннай печы стала мала і ён пашоў дымам. Прасавая пасада дранна заталявалася, зьнізілася яе выпрацоўка, пачаў атрымлівацца ведакал, шчарбаты і г. д. У сучасны момант тэмпературу ў апеццах прыходзіцца падтрымліваць в. д. л. м і дрывамі. Вячэра справа, што страта ад гэтага мэрапрыемства перавысіць тую эканомію, якую ён павінен быў даць.

В. Лісвіч.

дзень адпачываць у гатовага запаса, а калі яго ня будзе, то забеспячэння вылуча гэтых тавараў пазней 2-х месяцаў ад дня здачы валакна і ільнянога семя. Разьмер выдачы пр мысловых тавараў вызначаны для Менскай, Бабруйскай і Гомельскай акруг у 70 проц. кошту званата валакна і семя, а ў разволачых лён раінах, дзе апроч прамысловых тавараў выдаюцца яшчэ і збожжа, вызначыць выдочу прамысловых тавараў у разьмеры 50 проц. званата валакна і ільнянога семя.

3 агульнай колькасьці збожжа, якое паступае для забеспячэння вёскі, паставоўлена вызначыць для прамысловых разволачых лён раінаў першай групы каля 70 проц., а ў іншых разволачых лён раінах 50 проц. збожжа, што паступае для продажу адтчыкам валакна і ільнянога семя наводзе нормы на народнага камісарыату гадлю, рэшту збожжа прадаваць бяднейшаму насельніцтву. Выдача збожжа і прамысловых тавараў адтчыкам валакна і ільнянога семя ўскладзена на спажывецкую кааперацыю з тым, каб продаж рабіўся тым сялянам, якія будуць мець вяткі дзяржаўных загатоўчых пунктаў або кааперацыйных загатоўчых пунктаў, што пасьведчаюць колькасьць званата валакна або семя.

Адначасна СНК, блрочы пад увагу тое, што ў некаторых сьліна ва-

апублікаваньнем у друку віраўніцтвах Пол'цкага і Віцебскага акруговых сельска-гаспадарчых саюзаў. За слабую работу і за няпрыяццё службовых захлаў да разьвіцця загатоўчых ільну СНК абвясціў выгавар загатоўчых арганізацый Беларускага аддзяленьня Беларуска-Польскага агенцтва Беларуска-Польскага т. Рэбаскету.

Беларускаму сельска-гаспадарчаму саюзу запрапанавана зьняць з пасады і прыцягнуць да судовай адказнасьці за няўжываньне ўсіх захлаў да спажываньня закантрактаванага ільну старшынь Сіроцінскага і Бярэшычанскага сельска-гаспадарчых таварыстваў Віцебскай акругі. На народны камісарыат гадлю ўскладзены абавязак не паслабляць увагі да загатоўчай работы і забясьпечыць рэгулярнае атрыманьне справядліва ад арганізацый абходзе загатоўчых. Асаблівую ўвагу запрапанавана звярнуць на спажывецкую кааперацыю Віцебскай і Магілёўскай акруг, у звязьку з чым СНК даў дырэктыву аб зьняцці з работы і прыцягненьні да адказнасьці раб'нікаў, ня ўжываючых службовых захлаў.

НКГ запрапанавана праз 2 тыдні далажыць СНК аб выкананьні гэтай паставы.

Паставлены партыяй дэзын аб умовах тэмпе індустрыялізацыі краіны на ўсіх лініях разьвіцця народнае гаспадаркі атрымаў ужо належны практычны адглік і ажыццяўленьне. Гэтым значна дашагло ў Беларусі бязупынае жаданьне пашырыць прамысловае будаўніцтва і гэтым павялічыць пралетарскі кадр і ўмацаць пралетарскую праслойку, таксама і жаланьне хутчэй дасягнуць большай магчымасьці алянавага ўз'ядзінчаны на дробнага прыватнага вытворцу ў краіне. Значную ролю ў паспяховай ажыццяўленьні індустрыялізацыі адыгралі і былі абставіны, што сама работа па індустрыялізацыі краіны мела ўсе неабходныя эканамічныя пратэсы, як запасы сыру, біяважыць рынку збыту, транспартныя ўмовы, навунасьці кваліфікаванае і навунасьці кваліфікаванае рабочае сіла і, нарэшце, магчымасьць ужываньня прыяцпыну злучэньня розных вытворчых галін прамысловасьці.

Гэтыя абставіны былі ўлічаны і заложаны ў аснову ў выстарчальным разьмерам, без чаго немагчыма было б уставаўленьне ні мінімальнага сабекошту прамысловай прадукцыі, ні зьніжэньне адпачынак цэна на выпускарную прадукцыю. А гэта ў сваю чаргу адбілася на зьніжэньне прадажных роўнячых цэна і магчымасьці стварэньня ў далейшым матар'яльных умоваў для ажыццяўленьня курсу партыі на рынкі лізацыі вытворчасьці і кіраваньня. Прадэсталяваўшы гэтыя ўмовы, партыя дала для ажыццяўленьня курсу партыі на рынкі лізацыі вытворчасьці і кіраваньня.

яналізацыі бязупынае спрыяе шпаркаму пеходу да сямігадаўнага рабочага дня і далейшага палепшаньня добрабыту рабочае клясы. Лічы дасягнутых вынікаў паказваюць, што ўзровень вата прадукцыі Беларускае прамысловасьці ў агульнай прадукцыі народнае гаспадаркі БССР (на дадзеным цэнах узьнялася з 11,8 проц. у 1924-25 г. да 17,1 проц. у 1926-27 г., а згодна праекту ў 1927-28 годзе — гэты рост узровень вагі павінен дасягнуць каля 18,1 проц.

Па таварнай масе ўзровень вагі прамысловае прадукцыі ў агульнай таварнай масе народнае гаспадаркі Беларусі ў 1924-25 г. складала 45,8 проц., а згодна праекту 1927-28 г. — дасягне 61,8 проц.

Кадр рабочых толькі па буйной прамысловасьці з 21.080 чал. у 1924-25 г. вырасьце да прадгледжанага ў 1927-28 г. ліку ў 35.490 чал. На транспарце колькасьць рабочых за гэтыя-ж гады вырастае з 24.700 чал. да 27.100 чал. гэта без будаўнічых рабочых і дробнай ніжэй цэнавай прамысловасьці.

Працягваючы гэтаму і XV зьезд партыі прызнаў, што неабходна «працягваць неслабым тэмпам палітыку сацыялістычнае індустрыялізацыі». «Працягваць палітыку зьніжэньня сабекошту і няўжываньня правільна палітыку зьніжэньня цэна на прамысловае выр'бы»... «Генэральная ўстаноўка на індустрыялізацыю нашай краіны павінна суправаджацца рашучым курсам на рацыяналізацыю вытворчасьці і кіраваньня».

Адгэтуль выпякаюць і тыя вылічэньні, што задавала прадукцыя ўсёй прамысловасьці БССР павінна па ўзровеньна вазе ў вал вой прадукцыі народнае гаспадаркі Беларусі з 18,8 проц. падняцца за пяць год да 26 проц.; рост-жа таварнае прадукцыі — на 82 проц.; прырост сярэдняга месячнага ліку рабочых у дзяржаўна-прамысловай павінен быць

XV ЗЬЕЗД ПАРТЫІ АБ ІНДУСТРЫЯЛІЗАЦЫІ КРАІНЫ

«XV зьезд даручае Цэнтральнаму Камітэту працягваць неслабым тэмпам палітыку сацыялістычнай індустрыялізацыі, якая ўжо дала свае першыя станоўчыя вынікі».

(З рэзалюцыі XV зьезду партыі па дакладу Цэнтральнага Камітэту УсеКП(б).)

на гэтай дасягнутай узровеньна вазе таварнасьці або дасягнутай сярэдняй зарплате? Ці можам мы спэцыялізацыя на тых дасягненьнях, якія мы маем у справе рацыяналізацыі прамысловасьці, узьняцьця прадукцыйнасьці працы або зьніжэньня сабекошту прадукцыі? Не. Гэтыя пысьнёхі пакуль што невыстарчальны.

Дзякуючы гэтаму і XV зьезд партыі прызнаў, што неабходна «працягваць неслабым тэмпам палітыку сацыялістычнае індустрыялізацыі». «Працягваць палітыку зьніжэньня сабекошту і няўжываньня правільна палітыку зьніжэньня цэна на прамысловае выр'бы»... «Генэральная ўстаноўка на індустрыялізацыю нашай краіны павінна суправаджацца рашучым курсам на рацыяналізацыю вытворчасьці і кіраваньня».

Адгэтуль выпякаюць і тыя вылічэньні, што задавала прадукцыя ўсёй прамысловасьці БССР павінна па ўзровеньна вазе ў вал вой прадукцыі народнае гаспадаркі Беларусі з 18,8 проц. падняцца за пяць год да 26 проц.; рост-жа таварнае прадукцыі — на 82 проц.; прырост сярэдняга месячнага ліку рабочых у дзяржаўна-прамысловай павінен быць

павялічан на 56-57 проц. або каля 20 тыс. чалавек. Добрабыт рытварчых рабочых (прымаючы пад увагу рост зарплат і зьніжэньне цэна) павінен палепшыцца на 50 проц. Гэта з аднаго боку. Але, з другога боку, высюваецца патрэбнасьць падняцьця адпаведных чынам і прадукцыйнасьці працы, больш шпаркага правільнага пеходу на новую тэхнічную базу. Неабходна больш рацыянальна запраектаваць і ажыццяўляць самае будаўніцтва, патаніць яго і г. д., з адначасовым умацаваньнем долі выр'бы сродкаў вытворчасьці, асабліва та лініі сельска-гаспадарчага машына-забеспячэння.

Ажыццяўленьне задачы індустрыялізацыі краіны заключае ў сабе ня толькі прамысловае будаўніцтва або ўмацаваньне вытворчасьці сродкаў втворчасьці, — яна ілае значна далей, і XV зьезд партыі патрабуе ў сваёй рэзалюцыі па складаньні п'яцігадовага плянна народнае гаспадаркі: «неабходнасьці фарсаваньня разьвіцця працаёмных культур і шпаркай індустрыялізацыі сельскае гаспадаркі ў першую чаргу па лініі першачарговай перапрацоўкі сельска-гаспадарчых прадуктаў».

М. КАРКЛІН

Іншымі словамі кажучы, індустрыялізацыя краіны ўзмоцнена пасюнае наперад і разьвіццё сельскае гаспадаркі. Прамысловасьць, якая хутка разьвіваецца, прад'яўляе і адпаведны ўзровеньна якасны пошыв да вёскі. Вёска ў сваю чаргу для таго, каб шпарчэй і пашэйна задаволіць ашавельны рынаквы пошыв прамысловасьці, абавязана інтэнсыфікаваць і машынізаваць свая сельскую гаспадарку, г. зн. пашырыць пасюны кляі інтэнсыўных тэхнічных культур, палепшыць жыўблагадоўлю, павялічыць выр'бы збожжавых, так і тэхнічных в'льтур, лепш выкарыстаць угноньні і няўгноньныя землі і г. д. Адным словам, — індустрыялізацыя Савецкага Саюзу стварае масавыя ўмовы для шпарчэйшага ўздыму сельскае гаспадаркі на аснове, — як вызначыцца ў рэзалюцыі XV зьезду, — далейшага каапераваньня сьлінаства, паступовага пеходу рацыянальна сьлінасных гаспадарак на рэйкі буйнае вытворчасьці (калектыўнае апрацоўваць зямлі на аснове інтэнсыфікацыі і машыназачы земляробства), усцямерна пад рымліваючы і заахвочваючы парасткі аграмаджанае сельска-гаспадарчае працы».

дуль і прапрацоўцы боларус-

кага п'яцігадовага перспэктывнага пляну — мы знаходзім угрунтаваны патрабаваньні да тэмпы разьвіцця як пасобных галін, так і ўсяе сельскае гаспадаркі ў цэлым.

За п'яцігадовы перыяд часу прадудэжаецца мадыраваць да 500 тысяч дэсяцін баготных зямель, каб уцягнуць гэтыя новыя вучасткі ў агульна-працоўны зварот краіны. Далейшай задачай паставлена поўнае земліўпарадкаваньне ўсіх дзяржаўных зямель і да 85 проц. зямель працоўнага карыстаньня. Гэтыя меры нібы тэхнічнага характару дадуць зьмяняньне кінутых і нявыгодных зямель — на 15 проц., Рост жыўблагадоўлі (рагатае жыўблы) павінен быць павялічан на 28 проц.; сьвінагадоўлі на 21 проц. конская стада на 7 проц. Пры агульным росьце ўсіх зямель сельска-гаспадарчага карыстаньня на 3,8 проц. моцна павінен будзе павялічыцца кляі тэхнічных культур, як лён, бульба і травы (трава амаль на 100 проц.), які павінен даць рост валавое прадукцыі тэхнічных культур каля 32 проц.

Усе гэтыя меры (многія не пералічаны) у выніку павінны даць ня толькі павялічэньне працаёмнасьці сельскае гаспадаркі і значна зьменшыць гэтым аграрную перанаселенасьць беларускае вёскі, але і ў значнай ступені павялічыць таварную масу і таварнасьць сельска-гаспадарчае прадукцыі, так і, з другога боку, прад'явіць большы пошыв да самай прамысловасьці на сельска-гаспадарчых машынах, у насьніне і прэатавары, талочным чынам, на сельска-гаспа-

дарчых машыны і машыны прамысловай перапрацоўкі мясцовага сыру. Задачы ўздыму сельскае гаспадаркі фармулююцца зьездам так: «Такое ўзмацненьне ўздыму сельскае гаспадаркі неабходна і ў інтарэсах узьняцьця добрабыту асноўнае масы сялянства, і ў інтарэсах павялічэньня рынку (збыту і сыру) для буйное прамысловасьці, і ў інтарэсах тэхнічнае перабудовы і сацыялістычнага каапераваньня вёскі пры перамазе тых самых капіталістычных элемэнтаў вёскі».

Такім чынам, паставова XV зьезду партыі ня толькі дырэктывна, але і па сутнасьці не дае пасады той тэмпе індустрыялізацыі краіны, які меў месца за мінулы перыяд. Уся краіна рэальна адчувае гэты плёны ўплыў індустрыялізацыі ня толькі на ўсё эканамічнае жыццё, але і на культурнае разьвіццё. Шырокія масы рабочых, сялян і усласавецкая гаспадарчае у поўным абхваце могуць выкарыстаць ня толькі сваю энэргію, вынаходніцкі і навуковыя здольнасьці, але і штодзённа атрымліваць усё новае і новае ўрамановы аб разьвіцці работы па індустрыялізацыі краіны.

Усё тое, што зьяўляецца карысным у справе індустрыялізацыі, можа быць ужыта ня толькі ў аграмаджаным сэктары, але і па лініі прыватна-капіталістычнага сэктару, калі ён ня буде перашкаджаць агульнаму разьвіццю і агульнаму тэмпу, а наадварот, будзе ўдзельнічаць і ўмацаць тэмпе індустрыялізацыі краіны.

Галоўнавука БССР распарадала асобныя правілы, паводле якіх для ўдасканалення і заканчэння свайй навуковай кваліфікацыі могуць камандыравацца в навуковай мэтай навуковыя працаўнікі вышэйшых навучальных і навукова-даследчых устаноў БССР для працы ў навукова-даследчых установах яе саюжных рэспублік, так і за межы.

Камандыраванні могуць быць толькі тым навуковым працаўнікі, якія, выдучы сваю навукова-даследчую працу ва ўмовах БССР, выкарысталі ўсе мясцовыя магчымасці для далейшага падвышэння свае навуковае кваліфікацыі.

У першую чаргу камандыроўкі даюцца маладым катэгорыям навуковых працаўнікоў.

Тэрмін камандыровак в мэтай навуковай кваліфікацыі ўстанаўляецца да двух год.

Пры камандыроўках тэрмінам на больш 6 месяцаў навуковыя працаўнікі адмаўляюцца в пасады і пэнсіі па ўстанове і атрымліваюць ад НКД стэндыю: нежанатых—100 руб., сямейных—150 руб. што-месяц.

Усе камандыраваныя абавязкова прадстаўляюць у Галоўнавуку лезь лінную справаздачу аб свайй навукова-даследчай працы ў часе камандыроўкі: камандыраваныя да 6 месяцаў—на зварове в камандыроўкі, а камандыраваныя на тэрмін выш 6 месяцаў—праз кожны паўгода.

Па сканчэнні вызначанага для ажыццяўлення навуковай кваліфікацыі тэрміну, усе камандыраваныя ступаюцца паступаюць нах загад НКД і абавязаны праслужыць у адпаведных в шэйшых навучальных і навукова-даследчых установах два гады ва кожны год кваліфікацыі.

Праўдзінні, прэзэнтумны выш. навука і мастацтваў Устававоу і рэдэстаўляюць у Галоўнавуку спісы кандыдатаў для камандыраваньня в дакладнай характарыстыкай кожнага в боку яго навуковай і грамадзка-палітычнай каштоўнасці.

У Аўтадоры

Усе аўтамабілі і машыны ачыі Аўтадору павінны ўнесці членскі і ўступны ўнескі ва вышым устанавічых вылічэнняў ва свае арганізацыйныя выдаткі, ва бачым рахунак праўдзіннага таварыства № 682 у Беларускай аўтадору.

Для выдаткаў членскіх білетаў усе ачыі Аўтадору павінны прадэстаўляць прадэстаўляць спісы сваіх членаў.

Рэгістрацыя ачыі Аўтадору прадэстаўляюць праўдзіннае таварыства ад 6 да 9 гадзін вечару.

Сярод кіраўнікоў нашай кіно-прамысловасці, у прыватнасці тых, якія пакрыты налетам архі-дэяльцы, вельмі хадка разгаварывае крылаты афарызм: „Класавая фільма—ня касавая фільма“. У гэтым кіно-трукі, як у кроўзі валы, адбываецца ўся пошласць дробна-буржуазнай ідэалогіі прабуе свае сілы на мастацкім фронце, дзе жока пралетарыату пакуль што менш уброена. На самай справе, даўнае разгавілі, што азначвае гэты ўлюбены афарызм: „Класавая фільма—ня касавая фільма“. Яна азначвае прыкрасце, яд якім у сагоні ва камерцыйнай вельмі лёгка практаваць на нашых кіно-экранах у горазіе і вёсды імяна класавую фільму, але не пралетарскую, якая паслужыла б зброяй камуністычнага выхавання (задача, ускладзена на кіно лшчэ 13-м зьездам нашай партыі), а буржуазную, часамі дзішчю, прыкрасце такімі словамі: „Гэта азначвае, што ўсякая фільма, якая ідэалогічна адпавядае сацыялістычным задачам рабочае класу ў вшосе культурнай рэвалюцыі, мастацкі і тэхнічна добра зроблена („Багдадскі вор“.

„Попелуш Мэра“, „Вар’гетэ“), а часамі і яўна шкодна („Індыйская гробніца“ і інш.), і ня толькі замежную, але сваю беларускую, на жаль на пралетарскія грошы зробленую „Поэт і Царь“, „Бала“, „Кляжкія Мэра“, „Екатерына Ізмайлыва“ і інш. Калі прыняць за добрую манету гэта „залатое“ вымаўленне, то атрымаецца, што наогул няма ў прыродзе касавых фільмаў, таму што ўсе фільмы класавыя, роўна як і ўсе навука, палітыка, дзяржаўнасьць класавая, але і там буржуазія прыкрасце „Беларуская“ „Лёва і тайна праводзіць сваю буржуазную фашысцкую дыктатуру. Вось чаму ўся пралетарская грамадзкаясьць павінна даць рашучы адпор усяй такой дробна-буржуазнай мізравасці і інаўдэйскай пошласці. Наш лёзунг у сучасны момэнт, калі кіно прызнана адна з галоўных сфэр культурнага жыцця, а значыць перапрацаваць чалавека і грамадства, павінна быць: „Пралетарская класавая фільма—касавае фільма“.

Гэта азначвае, што ўсякая фільма, якая ідэалогічна адпавядае сацыялістычным задачам рабочае класу ў вшосе культурнай рэвалюцыі, мастацкі і тэхнічна добра зроблена і на сваім высьвае цікавал—такая фільма рэнтабельна і камерцыйна выгадна. Ідэалогія і камерцыйна ў кіно ва ўмовах буйнога росту і пошту рабочае класу, уздымае сабе ня толькі не выключвае, але наадварот адна другую пашаўвае. Гэтую зьвязку „Броненосец Потэмкін“, „Мать“, якія ня толькі камерцыйна сабе апраўдалі ўнутры СССР, але і імгненна паслужылі камуністычнай справе за граніцай, пры ўсёй жорсткасці буржуазнай цензуры, і далі нашым арганізацыям, як экспертным прыбытковым артыкулам, значны прыбытак (на даных Савкіно „Броненосец Потэмкін“ ставіўся ў 36 краінах і даў каля 200 тыс. долараў прыбытку). Неабходна толькі, каб такія карціны былі не святлочыным надарункам, які надосціца нам нашымі кіно-арганізацыям ад сьвятла да сьвятла, а каб такія карціны складалі галоўную ўстаноўку, галоўны „лейт-маты“ тэматычных аглядаў нашых кіно-арганізацый. Усякая палавінасьць павінна быць камуністычна адкінута. Паўстае пытаньне, які-ж кантынгэнт глядачоў такіх карцінаў змогуць адзволіць. Ці не валежыць сапраўды матэрыяльным дабрабытам нашых кіно-арганізацый ад вопрацоўвага глядача, які сустрачае в пралетам і „галасаваньнем вагамі“ ідэалогічным „рэформам“ ў вальных кіно-тэатрах. Пытаньне гэта вырашаецца самай простае статыстыкай.

ад 26 студзеня, № 22, арт. „Кто ходит в кино“) і ўстаноўлена, што на 10-ці лепшых кіно-тэатрах Масквы 76,5 проц. наведвальнікаў складаюць члены прафсаюзаў, прычым сярод 23,5 проц. іншых ёсьць таксама вялікая колькасьць працоўных ія членаў прафсаюзаў: сама-тужнікаў, дзяцей рабочых і асоб вольных прафэсій. На заяве кіраўнікі Савкіно РСФСР тав. Швэдчаква на ўсерасійскай канфэрэнцыі ТПСР 80 проц. усіх прыбыткаў ўтварае глядач камерцыйных кіно-тэатраў. Адагуль выхадзіць, што 20 проц. усіх прыбыткаў ўтварае выключна рабочы глядач прав клуб і інш., а рэшта 80 проц. прыбыткаў таксама ўтвараецца на 76,5 проц. выключна рабочым глядачом. Наша Белдзяржкіно ашчэ не зробіла ніякіх кроўкаў да вывучэння складу кіно-глядача свайх кіно-тэатраў, але ўсё-ж такі на пытаньні, які процант думае Белдзяржкіно, складае рабочы глядач—тав. Галкія адказаў, што на яго думі, ад 75-80 проц. Усе прамвеззеныя лічбавыя даныя павінны, нарэшце, веракаянаць кіраўнікоў нашых кіно-арганізацый, якая будзе па чыста-камерцыйных поглядах, хто выўляецца іх галоўным спажыўцом, хто ім ўтварае

накапленні, тым больш, што акрамя камерцыйнай выгады ёсьць яшчэ дыктатура пралетарыату, будаўніцтва сацыялізму, іменем якіх нашы кіно-кіраўнікі божацца па некалькі раз у дзень. Гэтыя лічбы ўжо самі па сабе даюць адказ на пытаньне, якая нам патрэбна кіно-фільма.

Толькі так можа ставіць пытаньне і над гэтым пунтам глядацьня яно горача дэбатавалася ва ўсіх кіно-дэпутатах, праведзеных ня толькі ў нас у БССР, але і ва ўсім СССР.

У такой роўніцы пытаньне абгаворвалася і на ўсесаюзнай фота-кіно-канфэрэнцыі саюзу працаўнікоў мастацтва і на ўсерасійскай канфэрэнцыі Таварыства Прыяцеляў Савецкага Кіно. На ўсіх дэпутатах мільённая маса кіно-глядачоў усклаўнула асады, падняла свой голас у большай частым адравае рабочай крытыкі, якая бязумоўна дайдзе да кіно-парады пры ЦК УсеКП(б), якая канчаткова прызнае сфармуляваць патрабаваньні, што прад’яўлены рабочай класай „взялікаму мятому“, лешна-ва, на думкі Леніна, з усіх мастацтваў, значэньне якога такое вялікае ў вшосе культурнай рэвалюцыі.

Кіноабслугоўваньне Чырвонай арміі

1.200 чырвонаармейцаў Менскага гарнізону праходзіць кожны тыдзень у кіно

У справе сувязі кіно в Чырвонай арміі ёсьць ва апошні час значны дасягненьні. Белдзяржкіно ў працэсе свайй працы адной в сваіх важнейшых задач лічыць магчыма больш поўнае абслугоўваньне частьцей Чырвонае арміі.

За час в 25 мая 1927 г. на 25 студзеня 1928 г. розным чырвонаармейскім частцам і вайсковым установам менскага гарнізону была адрушчана бясплатна 91 карціна, в іх 61 карціна савецкай вытворчасці і 30—загранічвай. Адрушчаліся карціны найбольш выдатнейшыя ў мастацкіх і ідэалогічных адносінах. Напрыклад: „Браненосец Пацэжкін“, „Маці“, „Лясная Бэль“, „Вялікі Пуць“, „Сьвежы вецер“, „Упад дынастыі Раванавых“, „Шурга“, „Поэт і Царь“ „СВД“ і інш.

Апрача бясплатнага водпуску карцінаў для дэманстрацыі перад чырвонаармейцамі, Белдзяржкіно адрушчае Лому Чырвонай арміі і розным вайсковым клубам і арганізацыям абяжыван в колькасці карцінаў на таннай цане (на 50 проц. ніжэй сабекошту).

На ілютыных умовах забяспечваюцца карцінамі і награнатрады (у сярэднім адрушчаецца ад 7 да 10 карцінаў у відэлю). Танная расцэнка дае на чымацьці награнатрадам пашыраць сваю культурна-асьветную дэяльсць. Так, напрыклад, Койнаўе-іш награнатрадам была набыта на грошы, атрыманьня ад платных сьпевацоў, для насельніцтва кіно-перасоўка для бясплатнага абслугоўваньня найбольш аддаленых награнічных расваў.

Але гэтыя нішчэ не абіжваюцца Белдзяржкіно ў абслугоўваньні Чырвонай арміі. Адна раз у нядзелю ў кіно-тэатры „Культурна“ арганізоўваецца спецыяльным блеску і найбольш буйных акруговым

в гэтых сьвэсаў прапускаецца выш 1.200 чалавек. Такія-ж сьвэсы арганізоўваюцца ў кіно-тэатрах Віцебеку.

Белдзяржкіно таксама звяртае шпота ўвагі асьвятленьню жыцця Чырвонай арміі на экране.

У жніўні 1927 г. у зьвязку з правядзеньнем кампаніі на вавізацыі была засьвятла спецыяльная хроніка з жыцця вавіных лягераў. У хроніку ўвайшлі здымкі палітвучоб, стральбы, страяных завьтаў, гімнастыкі, быту чырвонаармейцаў і г. д.

Бмў гасьвят праход воек усіх відаў зброі: пяхота, кавніца, артылерыя, аўта-бранявыя частцы і танкі. Сюды ўвайшлі і здымкі аэрадрому, аэраплінаў в палётах. У сучасны момэнт гэта хроніка дэманструецца на акругах БССР.

У сваю чаргу і Чырвоная армія прымае актыўны ўдзел у вытворчай працы нашай кінематаграфіі. Усе батальныя сьпэцыялісты і фільма „Лясная Бэль“ былі праведзены выключна пры актыўным садзейнічаньні і непастрэным удзеле курсягаў беларускай аб’яднанай вайскавой школы ЦВК БССР.

Гэта карціна ў першую чаргу яшчэ да выхаду на экран была наказана чырвонаармейцам. У батальнай сьпэцыялістаў—Нагусь Каліноўскі—таксама засьвятлы цэлы рад вайсковых частьцей, якія адзеты ў гістарычнае ўсравьне.

Да 10-годзьзя Чырвонай арміі Белдзяржкіно запрашае в Ленінградзе адна з лепшых апаратараў нашай кіно-фабрыкі для ачыі ўрачыстых сьвяткаваньняў у Менску і найбольш буйных акруговым

СУД

Маці і сын-забойцы

Козыравы ў вёсцы Канусьвілі, Люблінскага р’ёну, самыя зможныя людзі. Машына шат зьмкі, усялякая жыльня і іштыва. Малады хланец Козыраў Васіль гуляў в сваёй аднааскоўкаю Ганнаю Кірзэвай і прыдаў ёй дзіця, але ўзавь замуж адмовіўся.

Дзяцінства палала ў суд, які прысудзіў сьмякнаць в гаспадаркі Козыравых на выхаваньне дзіцяці на 10 руб. у месяц.

Не да смаку было такое рашэньне суду маладому Козырану, в асабліва яго матці, старой Козыравай Прушыне.

Жыты, век прапавала на свайй гаспадарым, казала яна ў свайй сьмці,— в ашпер на старэсць, усё роўна як ва вецер лускай на 10 руб. у месяц, і прапавала Кірзэвай жывь в імі разам.

Але ня в добрым намерамі бразі яам Ганну да сьбе. Дзіця для іх было ашчэ абубаво, дзіўны ротаў.

Неня аднаго тлі Ганна вайшла на поле. Ужо сонца заложыло, як яна вярчалася дамоу пасля працы і сьпывала, каб скарэй паглядзець на сваб малое.

Толькі пераступіла Ганна парог і баржжэй да казлкі, ашчэ зачэст дзіўны вастаць халодны труп, хонь да тако дзіця было адравае. Пасля сьмерці дзіцяці вусці іначай пачалі адносінаы Козыравы да свае нявесткі. Сьварка ў хане не сунчалася, ня раз Ганна зносіла работ ад свайго мужа Козыравы Васіля.

МЕНСК

Ад’езд тав. Хацкевіча

Сакратар ЦВК БССР тав. Хацкевіч 6-га дзёна выехаў па службовых справах у Маскву.

Ад’езд тав. Перапечка ў Барлін

Учора старшыня ЦСПСБ тав. Перапечка выехаў у Маскву, адкуль разам в іншымі членамі дэлегацыі УсеКСПС выедзе ў Барлін на канфэрэнцыю прафсаюзаў СССР, Нарвэгіі і Фінляндзі.

Канфэрэнцыя гэта абмяркуе пытаньне аб выпрацоўцы прыпэльскага дагавору і супольных дзевяньных прафсаюзаў, якія прымаюць удзел у канфэрэнцыі.

ЦВК БССР вітае тав. Пятроўскага

ЦВК БССР за подзьма тав. Чарвякога паслава старшні ЦВК УССР т. Пятроўскаму наступнае прывітаньне: „Прывітаньне Цэнтральнага Выкаваўчага Камітэту БССР шчыра вітае вас в вашым 50-годзьдзем.

Яшчэ ў ювакніх гадох вы пачалі прымаць актыўны ўдзел у барацьбе за справу рабочае класу. Ваша жыльня можа служыць прыкладам адвадасці пралетарскай рэвалюцыі і барацьбе за камунізм.

Прывітаньне ЦВК БССР выказвае жадацьня, каб вышм сілы, практыка, энэргія і волятаванасць яшчэ доўгі час служылі на ка, месьць працоўных“.

295.000 руб. крэдыту рабочым

З гэтага сьнежня на 7 дзёнаў МПРК выдана рабочым і служачым крэдыту на агульную суму 295.000 руб. У гэтую суму ўваходзіць 65.000 руб. на трыма артыкулы крэдыт.

Да міжсаюжных спабор-

Беларускія сьвідравальныя варштаты

На 1928 год менскім Мэталюргічным завод „Энэргія“ наменіў выпуску 200 сьвідравальных варштатаў. Першыя тры варштаты заканчваюцца і будучь выгушчаны ў лютым месяцы.

Прыезд камісіі Наркампачтэлю

У Менск прыехала камісія ў складзе прадстаўнікоў Наркампачтэлю інжынераў Казакевіча і Дамброўскага і прадстаўніка тэсту слабога току інжынера Румяннава для высвятленьня усіх недахопаў у працы менскай шырокіяліччэнай станцыі імя СНК Беларусі. У працы камісіі прымае таксама ўдзел намесьнік начальніка Беларускае акругі сувязі тав. Наваквіч. Камісія зробіць рад вопытаў у рабоце станцыі. Першыя вопыты ўжо пачаліся Камісія прабудзе тут каля тыдню.

Здарэньні

— Утаніўса у наладзжы. У в. Валюніні, Койданюўскага раёну, у наладзжы знайдзен труп М. Адамчыка. Дазнаньнем устаноўлена, што Адамчык утаніўса сам.

— Неопадзявачае сьмерць. У гэтай в. Валюніні неспадзявача памёр паўтарагадовае хлопчык М. Шчэпа. Ёсьць падазрэнньне, што хлопчыка атруціў яго бацьца. Робіцца мэдыцынскае агляд трупца.

Бібліяграфія

І. Лебедзеў „Упарты“ Песа ў дзвёх дзёях, тры абразох. Перанлаў і апрацаваў В. Суднік

П’еса „Упарты“ адна в гэты сэрмі на назваю „Сьлянін тэатр“, якую лшчэ дзяржаўнае выдавецтва выдываць яшчэ ў мінулым годзе. Гаварыць на прытэадзіца ад мэтагоднасьці выданьня гэтай сэрмі п’еса і наасобна дэмае гэты. Тэатр на вёсцы адміравае валеарную культурную ролю і можа мена ўплываць нават на самыя адстамакысты вёскі пры валежным аб’ёбрам і тэатраў. Адемоць вразумела, што і тэатра на падбіраць вразумелыя і сучасныя п’ескі, каб зьмест іх бы вадзікавіль глядача — селяніна. П’еса „Упарты“ няраз, нам здаецца, ня зможа заваіваць селяніна свайм зьместам, ё ўсе вымадкі, паказаныя ў п’есцы, прышты адін да другога белымі літкамі, няма ніякай стройнасці ў палачы фактаў. Пельга, вразумела, скажаць, што в матэрыялу, надавага ў п’есцы, ня можа было напісаць добрую рэч. Можна бэ сюжэт даволі цікавы: селянін Сьлянін—вадта ўпарты чалавек, моцна дэкаць в сваёй жонкаю, зьвуецца і гоніць в свае хаты дачку ва тое, што апошній наша замуж за мюшэстаг і сама стала камсамолкаю. Сьлянін на тое страхаваць свайх бучыкаў. Урашце, гаварыць яшчэ, і сам Сьлянін дэкаць мьра-тоўваецца, дзякуючы яшчэ, і вастаецца гатышом. І тут прыходзіць на дап моту Сьляніна яго ялюбны зяць, які сьлячэ-сона вастрахаваў будынк Сьляніна і дшпер аздаў яму поліе, каб апошні мог будовацца палова. Сьлянін вельмі за-вадасца і шірцаць в сваім дзёдзім. Вось які сюжэт п’ескі.

Да ўсяго гэтага траба дадаць, што ў п’есцы „Упарты“ наказана ня можа вёска, ня наш беларускі быт, што можа бачыць, як в абстаноўкі хаты ў дрой дзёі, так і в розным рэлікі п’ескі. Наогул, ня варта было на наш погляд, друкаваць такога рачы, бэз прыстававаньня яе да нашых умоў.

Цяпер пару слоў вачонт апрацоўкі перакладу п’ескі на беларускую мову. Пельга сказаць каб мова п’ескі была ніжэй, чытаецца яна даволі лёгка, але ўсё-ж так хочаліся прабіць некаторыя заўвагі наокоў перакладу. Па першай старонцы ў вёсцы слова кабэль (сабакі), вонізоа, а ч м перакладчык накінуў гэтае слова, д’э ў нашай мове няма. Пельга ўжыць вэ-кіч сьлів, як „стучыць“ (4 стар.), тэба—штука, або прадалі (7 стар.), тэба грідалі. Ня варта таксама ўжываць і слова мужын: „добры мужык наш Сьлянінчак“ (6 стар.), селянін гэтага сьлэв ня любіць, бо яно яму гаво, мьць аб казачых мінулых дзёх палавольнага жыцьця ў часы царства. Таксама, ня падохон перакладу, траба наказаць і на тое, што розныя расійскія прыказкі не залонены ў п’есцы адпаведнымі беларускімі, а проста перакладзены на беларускую мову і ў выніку атрымаецца нешта няўдалае.

Наогул п’еса „Упарты“ адна в шл’дальных п’есах, выданых ужо дзяржаўным выдавецтвам на беларускай мове. Карына.

Паведамленьні Дом Асьветы.

— Сьвэлыя р’ёна в 7 годзе ўчэскай адбудова сход устанавічу—камуністык ачыі Перадзвэты, прадуцых у шэ-дах гэр. Менску.

— Дом асьветы. Сьвэлы, 8-га дзёна, шчымаюць свае ваваткі курсы зашчы-му.

